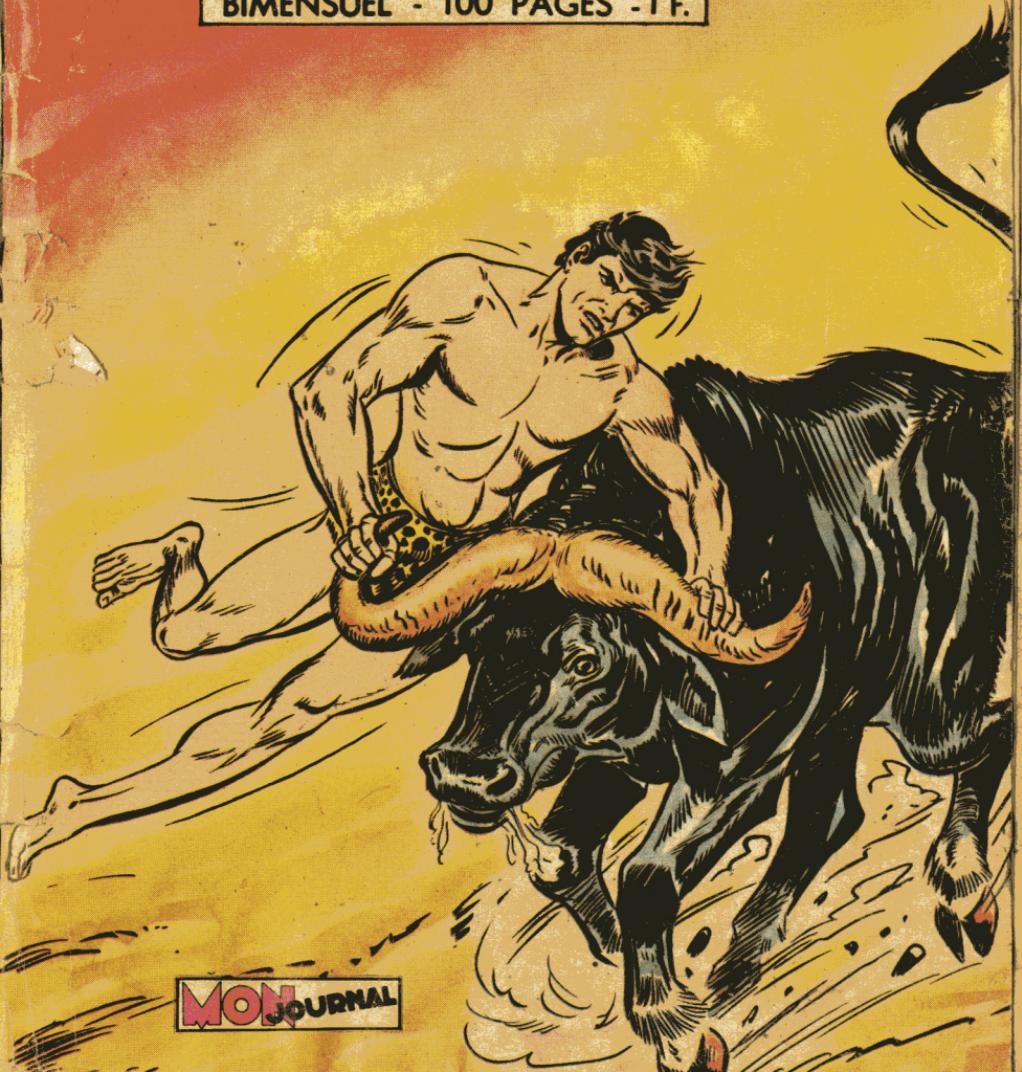


AKIM

N°
261

BIMENSUEL - 100 PAGES - 1 F.



MON JOURNAL



AKIM

BIMENSUEL POUR LA JEUNESSE

paraît le 1^{er} et le 15 de chaque mois

Suisse : 1,20 FS - Canada : 20 cents

Belgique et Luxembourg : 14 FB

ABONNEMENT tous pays 24 F



Vous lirez dans ce numéro :

AKIM, roi de la jungle LES BOLIDES

...et nos pages magazine



La correspondance devra être adressée à

ÉDITIONS AVENTURES ET VOYAGES

26, rue d'Aboukir - PARIS-2^e

— C. C. P. PARIS 12 237-93 —

AKIM

Le remède mortel

AU LENDEMAIN DE LA SAISON DES PLUIES, UNE TERRIBLE ÉPIDÉMIE DE FIÈVRE PERNICIEUSE S'ABATIT SUR LE VILLAGE DES DAMARYS, FRAPPANT JUSQU' AUX PLUS VIGOUREUX DES GUERRIERS...





AKIM

BIMENSUEL POUR LA JEUNESSE

paraît le 1^{er} et le 15 de chaque mois

Suisse : 1,20 FS - Canada : 20 cents

Belgique et Luxembourg : 14 FB

ABONNEMENT tous pays 24 F



Vous lirez dans ce numéro :

AKIM, roi de la jungle LES BOLIDES

...et nos pages magazine



La correspondance devra être adressée à
ÉDITIONS AVENTURES ET VOYAGES

26, rue d'Aboukir - PARIS-2.

— C. C. P. PARIS 12 237-93 —

AKIM

Le remède mortel

AU LENDEMAIN DE LA SAISON DES PLUIES, UNE TERRIBLE ÉPIDÉMIE DE FIEVRE PERNICIEUSE S'ABATTIT SUR LE VILLAGE DES DAMARYS, FRAPPANT JUSQU' AUX PLUS VIGOUREUX DES GUERRIERS...





SE TRAÎNANT PRESQUE,
LE CHEF DES DAMARYS
ARRIVA ENFIN SUR LA
COLLINE VERTE...

VOILÀ, C'EST EXACTEMENT
LA QUE JE L'AI EN-
TERRÉE !....



QUELQUES MINUTES PLUS TARD...

LA VOILÀ, PAPA ! ELLE
EST INTACTE !



C'EST BON !... OUVRE-LA
ET PREND UNES PAR-
TIES DE SON CONTENU !
LES DIEUX VEUILLENT
QUE CES PASTILLES BLAN-
CHES SOIENT AUSSI EFFI-
CACES QUE LE
PRÉTENDAIT LE
SORCIER BLANC !



LE CHEF ANGU ET SA
FILLE ÉTAIENT LOIN DE
SE DOUTER QUE QUEL-
QU'UN LES OBSER-
VAIT...

HEIN !... PAR TOUS LES ESPRITS !
ANGU M'AVAIT POURtant BIEN
AFFIRMÉ QU'IL AVAIT DÉTRUIT
LES REMÈDES DE CE
MÉDECIN BLANC !



DOUTERAIT-IL DE MES POUVOIRS MAGIQUES ET DE LA PIUSSANCE DE NOS DIEUX... ET SI PAR HASARD CES MEDECINES INCONNUES JUGULAIENT L'EPIDEMIE... ALORS... ALORS, C'EN SERAIT FAIT DE MON AUTORITE !



HÂTONS-NOUS ! J'AI HÂTE DE DISTRIBUER CETTE MEDECINE À NOS GUERRIERS !...



RENTRÉ AU VILLAGE, ANGU LE PREMIER AVALA UN COMPRISE DE QUININE PUIS MALUA ENTREPRISE D'EN DISTRIBUER À TOUS LES MALADES...

ALLONS, KINGA ! AVALE TU VERRAS, ÇA TE GUÉRIRA !

AAAH ! MERCI, MALUA !



QUELQUES HEURES PLUS TARD...

C'EST VRAIMENT MIRACULEUX, PAPA ! QUELQUES-UNS DES NOTRES N'ONT DÉJÀ PLUS DE FÉVRE ET LES AUTRES SE SENTENT BEAUCOUP MIEUX !



MOI AUSSI JE ME SENS MIEUX !.. QUELLE CHANCE QUE JE N'AI PAS DÉTRUIT CETTE BOÎTE COMME KABAT ME L'AVAIT DEMANDÉ !



C'EST ALORS QUE
BRUSQUEMENT...

LES ESPRITS M'ONT VISITÉ DURANT MON SOMMEIL, CHEF ANGU ! ET J'AI APPRIS PAR EUX QUE TU AS DISTRIBUÉ À TON PEUPLE CES MÉDECINES MALEFIQUES QUE TU M'AVAIS PROMIS DE DÉTRUIRE!...

ELLES NE SONT PAS MALEFIQUES, KABAT ! ET ELLES LEUR ONT DÉJÀ FAIT UN BIEN CONSIDÉRABLE ! ENCORE DEUX OU TROIS JOURS DE TRAITEMENT ET LA FIÈVRE QUI DÉCIME LA TRIBU SERA VAINCU !

JE NE VOUDRAIS PAS TE VEXER, KABAT... MAIS CES PASTILLES BLANCHES SONT BEAUCOUP PLUS EFFICACES QUE TOUTES TES DANCES MAGIQUES ET TES EXORCISMES !

AINSI TU DOUTES DE MON POLYVOIR, MALHEUREUX FOUL !

SUFFIT, KABAT ! PAR LES ESPRITS HORS D'ICI, OU MAUVAIS, J'APPELLE MES GUERRIERS ! ANGU ! TU LE REGRETTERAS !...

VOYEZ, GUERRIERS D'AMARYS ! VOTRE CHEF ME CHASSE COMME UN CHIEN ! PRENEZ GARDE ! IL VOUS A OBLIGÉS À PRENDRE UNE MÉDECINE QUI VOUS PROURE UN BIEN-ÊTRE PAS SAGER... MAIS QUI ENSUITE, VOUS EMPOISONNERA TOUS !

MA FOI, MIEUX VAUT UN BIEN-ÊTRE PASSAGER QUE PAS DE BIEN-ÊTRE DU TOUT, KABAT

JE NE CROIS PAS UN MOT DE SON HISTOIRE "D'ESPRITS" MALUA! EN FAIT, CE SORCIER DU DIABLE A DÛ NOUS SUIVRE EN CE CAS, IL CONNAÎT LA CACHETTE DU COFFRET... HÂTE-TOI D'ALLER LA CHERCHER... IL SERA PLUS EN SÛRETÉ ICI DANS NOTRE CASE!



LA VOILÀ! HA! HA! HA! TU AS EU TORT, GRAND CHEF DE BRAZIER, VER LA PUISSEANCE DU SORCIER KABAT!



ANGU AVAIT VU JUSTE... AU MÊME INSTANT...

JE DÉTRUIRAI CETTE MAUDITE BOÎTE AVANT QU'ANGU PUISSE ENCORE S'EN SERVIR!...



À PEINE LE SORCIER S'ÉTAIT-IL ÉLOIGNÉ QUE MALUA ARRIVAIT HORS D'HALEINE--



UNE HEURE PLUS TARD MALUA ÉTAIT DE RETOUR ET...

PERE! PERE! LE COFFRET A DISPARU! CE NE PEUT ÊTRE QUE KABAT QUI S'EN EST EMPARÉ!



JE NE VOIS QU'UNE SOLUTION, PÈRE! IL FAUT FAIRE APPEL À AKIM! LUI SEUL PEUT NOUS AIDER !...



TU AS RAISON! VA MON ENFANT... VA LE TROUVER ET RACONTE -LUI CE QUI SE PASSE ICI!



J'IRAI, PÈRE!... BIEN QUE L'IDÉE DE PÉNÉTRER SEULE DANS CETTE JUNGLE PEUPLÉE DE BÉTES FÉROCES ME FAISSE FRÉMIR!

RASSURE-TOI, MALUA! CHAQUE FOIS QUE TU EN RENCONTREBRAIS UNE, PRONONCE DISTINCTEMENT LE MOT "AKIM" ET TOUT SE PASSERA BIEN!



BIENTÔT LA JEUNE FILLE, COURAGEUSEMENT, CHEMINAIT À TRAVERS LA JUNGLE ET, SOUDAIN...

GRRRWAOOOO



AAAH! AKIM! AKIM!...

BFFF... CETTE JEUNE FILLE CHERCHE LE MAÎTRE!



ET S'ÉTANT D'ABORD DÉTOURNÉ DE
MALUA TREMBLANTE, RAG LE LION...



... D'UN BOND PUISSANT, DISPARA
RUT SOUDAIN DANS LES FOUR
RÉS...

IL FAUT PRÉVENIR
LE MAÎTRE !



AKIM ET RITA DEvisaient paisiblement sur la
terrasse du bungalow, lorsque RAG apparut...

MAÎTRE ! UNE JEUNE FILLE TRAVERSE LA JUNGLE TOUTE SEULE ! QUAND ELLE M'A VU, ELLE A PRONONCÉ TON NOM !...

ALLONS VITE À SA RENCONTRE ! CONDUIS-MOI, RAG !



TU VIENS, RITA ? CETTE FILLE A PEUT-ÊTRE ENCORE PLUS BESOIN DE TON AIDE QUE DE LA MIENNE !



PAR LE "CHEMIN" DES LIANES, AKIM ET RITA EURENT TÔT FAIT D'ARRIVER SUR LA PISTE QUE SUIVAIT MALUA...



RAPIDEMENT, MALUA MIT AKIM ET RITA AU COURANT DES ÉVÉNEMENTS ET...

LE DRAME C'EST QUE J'AI ÉPUISÉ MA PROVISION DE QUININE ET D'ANTIBIOTIQUES ET QUE L'HÉLICOPTÈRE QUI DOIT ME PARACHUTER MES MÉDICAMENTS NE VIENDRA PAS. JE LE CROIS, AVANT CINQ OU SIX JOURS !



EN ATTENDANT, JE T'ACCOMPAGNE-RAI JUSQU'AU VILLAGE ET JE T'AIDERAI À SOIGNER LES MALADES, MALUA !

OH, MERCI, RITA !



IL NE ME RESTE DONC QU'À RECHERCHER KABAT ET À ESPÉRER QU'IL N'A PAS DÉTRUIT LA BOÎTE ET SON CONTENU !

UNE HEURE PLUS TARD, LES DEUX JEUNES FEMMES S'ÉTAIENT MISES EN ROUTE ET AKIM S'APPRÉTAIT DE SON CÔTÉ À EN FAIRE AUTANT...

HOLA, LES GUENONS ! J'AI BESOIN DE VOUS !



MILLE BANANES MOISIES ! COMBIEN TU VEUX PARIER QU'IL Y A DU PEPIN DANS L'AIR, BARONNE ? MAIS LAISSE-MOI FAIRE ! RUICK !

QUIK... ÔÔÔÔ, MAÎTRE ! J'AIS COMME DES VAPEURS AVEC DES ESPÈCES DE COLIQUES...

OUI ! OUI ! ET MOI AUSSI !... RUICK ! MES ROTULES SE DÉVISSENT ET...



JE VOIS ! AU RETOUR, RITA VOUS DONNERA UNE BONNE PURGE !... EN ATTENDANT, VENEZ AVEC MOI !...

OOHH ! JE ME SENS SI MAL... RUICK ! ET MOI, JE RESSENS DES TRUCS À TOMBER QUIK !

RAIDE ! RAIDE AVEC DES YEUX BLANCS ET DE LA BAVE DANS LES TROUS DES OREILLES !



TANT QUE CE N'EST PAS DANS LES
TROUS DES YEUX, VOUS POURREZ
M'AIDER À TROUVER KABAT LE
SORCIER !

KABAT ? CET AFFREUX
TOUT MOCHE AVEC
UNE ESPÈCE DE CHA-
PEAU À TÊTE DE
MORT ?

EXACTEMENT ! ALLONS, NÉ PERDONS
PAS PLUS DE TEMPS !

FACILE ! QUIK...

NOUS SAVONS OÙ IL
EST !

ON L'A VU, IL Y
A PAS LONG-
TEMPS !



MÊME QU'IL
ÉTAIT PRÈS
DU FLEUVE !

UN TYPE AUSSI
AFFREUX, ÇA
PASSE PAS
INAPERÇU !

HA ! HA ! DÉCIDÉMENT, VOUS
ÉTES LES GUENONS LES MIEUX
RENSEIGNÉES DE TOUTE LA
JUNGLE, VOUS DEUX...



IL AVAIT UNE CAISSE SUR BOÎTE
L'ÉPAULE ; TOUTE
BLANCHE
AVEC UNE CRÔN
DESSUS !

C'EST JUSTEMENT
DE CETTE BOÎTE QUE
J'AI BESOIN, LES
AMIES !

UNE DEMI-HEURE (QUIK... C'ÉTAIT ICI...
PLUS TARD...)

ET... OH ! REGARDE,
MAÎTRE ! UNE FUMÉE !
C'EST PEUT-ÊTRE
LUI QUI A ALLUMÉ
DU FEU !...



ET SUIVI DES DEUX GUENONS, AKIM, CE KABAT EST L'UN DES HOMMES LES SILENCIEUX COMME UNE OMBRE, PLUS DANGEREUX ET LES PLUS SOURNOIS DE LA FORÊT! CE BRAVE ANGU S'APPROCHA ...

FERAIT BIEN DE LE CHASSEUR DEFINITIVEMENT DE SON VILLAGE!



SALUT,
KABAT!



OH! SALUT, SEIGNEUR-DE-LA-JUNGLE! JE SUIS HEUREUX DE CETTE RENCONTRE!

MOI AUSSI, KABAT! CAR J'AI BESSON DE TOUTE URGENCÉ DES MÉDICAMENTS QUI ÉTAIENT EN-TERRES SUR LA COLLINE VERTÉ!

JE NE COMPRENDS PAS, SEIGNEUR ...



NE FAIS PAS SINCÈREMENT JE NE VOIS PAS L'INNOCENT, DE QUOI TU VEUX PARLER, PUIS-KABAT! SANT AKIM! JE NE SUIS QU'UN HUMBLE SORCIER ET EN FAIT DE REMÈDES, JE NE CONNAIS QUE LES MIENS!

ASSEZ, KABAT! JE SAIS QUE C'EST TOI QUI AS PRIS CETTE BOÎTE! JE TE DONNE L'ORDRE DE LA RESTITUER!



C'EST BON... APRÈS TOUT, POURQUOI
NE PAS TE DIRE LA VÉRITÉ ? J'AI
PRIS EN EFFET CETTE BOÎTE ET
JE L'AI JETÉE DANS LA
RIVIÈRE !



DIS-MOI OÙ TU L'AS
JETÉE EXACTE-
MENT ! ELLE EST
CERTAINEMENT
ÉTANCHE ! JE ME
DEBROUILLERAI POUR
LA RECUPERER !



ATTENDS ! VIENS VOIR... JE
CROIS QUE C'EST JUSTE LA, OUI,
C'EST ÇA ! AU PIED DE CETTE
BERGE ABRUPTE !

C'EST BON ! JE
VAIS EXAMINER
ÇA DE PRÈS !



ALORS HA!HA!HA! AS-TU PU IMAGINER
BRUSQUE UN INSTANT QUE LE PUISSANT
KABAT ALLAIT PLIER
DEVANT TOI, SAU-
VAGE BLANC ?

OOOH !



HA!HA!HA! ADIEU SEIGNEUR-DE-LA-
JUNGLE ! LES CROCODILES, PARTICULIÈ-
REMENT VORACES DANS LE SECTEUR,
VONT TE FAIRE UN ACCUEIL Digne de

TON RANG !
HA ! HA !
HA ! HA !



J'AI BIEN FAIT DE NE PAS DÉTRUIRE CES MÉDICAMENTS... SI AKIM S'Y INTÉRESSAIT C'EST QU'ILS SONT PARTICULIÈREMENT PRÉCIEUX !...



...JE LES DISTRIBUERAI AUX MALADES COMME S'ILS ÉTAIENT DE MA FABRICATION ET J'Y GAGNERAI UNE IMMENSE RÉPUTATION DE GUÉRISSEUR !... HA! HA! HA!...



CEPENDANT À PEINE AKIM ÉTAIT-IL TOMBÉ À L'EAU...

MILLE TONNERRES! ILS N'ONT PAS TRAÎNÉ POUR ME FONCER DESSUS CES MAUDITS LÉZARDS!



NAGEANT À UNE VITESSE FOLLE, LE SEIGNEUR DE LA JUNGLE FONÇA VERS LA RIVE...



MAINTENANT PAS DE TEMPS À PERDRE SI JE NE VEUX PAS ME FAIRE HAPPER UNE JAMBE !



OUF ! IL ÉTAIT TEMPS !...
VOILÀ UNE BRANCHE
QUI NE POUVAIT MIEUX
TOMBER !



EN TOUT CAS UNE CHOSE EST CER-
TAINNE ! IL N'Y AVAIT PAS DE BOÎTE
BLANCHE AU FOND
DE L'EAU !



IL ME FAUT RETROUVER CE SORCIER
DU DIABLE, ET CETTE FOIS, LUI
CARESSER, S'IL
LE FAUT, LE
MUSEAU, POUR
LE RAMENER
À DE MEIL-
LEURS SEN-
TIMENTS !



OU ! LE VOILÀ QUI
ENTRE DANS CE
TRONC CREUX !



HA! HA! HA! AU FOND, TU ES LE PLUS MOLIN DE TOUS, MON VIEUX KABAT!... GRÂCE À TES REMÈDES, TA PUISANCE ET TON PRESTIGE SERONT SANS PAREILS... O



LE TEMPS N'EST PAS LOIN OÙ ANGU ET LES SIENS SE TRAÎNERONT À MES PIEDS POUR ME SUPPLIER DE LES SOIGNER AVEC "MES" MÉDICAMENTS!



POUR COMMENCER, J'IRAI D'ABORD CHEZ LES DAYNAKS QUI, EUX AUSSI, SONT FRAPPÉS PAR LA FIÈVRE!



SALUT KABAT! AUSSI MEN-TEUR QUE TRAITRE, N'EST-CE PAS?



UNE LUEUR MEURTRIÈRE FIT UN INSTANT BRILLER LES YEUX DU SORCIER, PUIS...

OOOOH!



PAR TOUTS LES ESPRITS!
ENCORE TOI !! MAIS
CETTE FOIS, JE
T'AURAI !

261-15

Sous la violence du choc, Akim, surpris, était tombé en arrière...

**MON POIGNARD SERA PLUS
AGILE QUE LES CROCO-
DILES AUXQUELS TU
AS ÉCHAPPE !**



**TU ES MORT,
AKIM !**



**RÂTÉ, MON PAUVRE
KABAT !**

HUUUUUUH !



**MAINTENANT,
FINI DE RIRE
CANAILLE !**

**TU OUBLIES
QUE JE SUIS
ARMÉ !**



**...JE SUIS, EN OUTRE D'UNE
FORCE TRÈS AU-DESSUS
DE LA MOYENNE !**

**TU ES SURTOUT TRÈS
FORT AVEC LA LANGUE.
KABAT !**



...MAIS TU NE M'ASSOMMERAS
PAS LONGTEMPS AVEC TES
DISCOURS ---

DUCK!



ALORS SORCIER, TU
ES TOUJOURS AUSSI
FORT?

UUUFFFF!



ET HOP ! LE SPECTACLE EST TERMINÉ,
LES GUENONS !... DESCENDEZ DE VOTRE
PERCHOIR ET PRENEZ LA BOÎTE BLANCHE !

QUI ! MAIS ELLE
EST BIEN TROP LOUR
DE POUR NOUS,
MÂITRE !

ELLE PÈSE
DU MOINS UNE
TONNE !



WIIIISSSE ! FAUT ÊTRE
JE SENS QUE SANS CŒUR
JE VAIS AT- POUR NOUS
TRAPER UNE FAIRE POR-
HERNIE ! TER DES TRUCS
PAREILS !

OUSTE ! VOUS
DISCUITEREZ
LORSQUE
CE SERA
FINI !



UN PEU KABAT APPARTIENT À LA
PLUS TRIBU DES DAMARYS ! DONC
TARD... C'EST À ANGU DE LE JUGER !...
C'EST LA LOI DE LA
JUNGLE !...



L'INSTANT D'APRÈS LE SORCIER (JE TE RAPPORTE LA PETITE CAISSE)
ÉTOIT CONFIE À LA GARDE DE DEUX SOUTIENS GUERRIERS ÉPAR-
GNEZ PAR L'ÉPIDÉMIE... DE MÉDICAMENTS, ANGU !



J'AURAI DÛ UTILISER CES REMÈDES PLUS TÔT, SEIGNEUR ! J'AURAI DÛ SURTOUT CHASSER KABAT DE LA TRIBU ET CONSERVER CETTE BOTTE DANS MA CASE !

MAINTENANT, C'EST LE CONSEIL QUI DÉCIDERÀ DE SON SORT... APRÈS CE QU'IL A FAIT, IL MÉRITE LA MORT, MAIS J'INTERVIENDRAI POUR QUE SON CHÂTIMENT SOIT MOINS SÉVÈRE !



BON ! MAINTENANT QUE TOUT VA BIEN, JE RETOURNE M'OCCUPER DE MES BÉTES !

QUANT À MOI, SI TU N'VOIS PAS D'INCONVÉNIENT, JE RESTERAI AU VILLAGE POUR AIDER MALUA À SOIGNER LES MALADES.
AKIM...



JE RENTRERAI À LA FIN DE LA SEMAINE ! PREnds BIEN GAR-
DE QUE, PENDANT MON AB-
SENCE, LES GUENONS NE MET-
TENT PAS MES PROVISIONS AU
PILLAGE !

D'ACCORD,
RITA !



TANDIS
QUE CHEZ
LES DAMARYS
SE DÉROU-
LAIENT CES
ÉVÉNEMENTS,
AU VILLAGE
DAYNAKS
LA SITU-
TION ÉTAIT
PLUS
DRAMA-
TIQUE
ENCORE...

À BOIRE ! À BOIRE !...
J'AI DU FEU DANS
LE CORPS !...

À BOIRE !... J'AI
SOIF !...



TANT BIEN QUE MAL, LES RARES GUER-
RIERS QUE LA FIÈVRE N'AVAIT PAS ENDO-
RE FRAPPÉS, TENTAIENT DE SOULAGER
LES SOUFFRANCES DES MALHEUREUX...

VITE ! À MOI ! JE
N'EN PEUX PLUS !

CHAQUE SON TOUR !
UN MOMENT, FRÈRE !

TAGUY LE CHEF DE LA TRIBU, N'AVAIT
PAS ÉCHAPPE À L'ÉPIDÉMIE ...

PAR TOUS LES DIEUX !...
PLUS JE BOIS, PLUS
J'AI SOIF !



GLOU-GLOU... LE FEU QUI ME
BRÛLE NE S'ÉTEINDRA-T-IL
JAMAIS ?



IL FAUT TROUVER AUTRE CHOSE,
SINON LE BRASIER QUI NOUS CONSU-
ME NOUS DÉTRUIRA COMPLÈTE-
MENT !



...IL FAUT UN LIQUIDE VIVANT!...DU SANG! DU SANG!... LE SANG DES ANIMAUX DE LA FORÊT NOUS GUERRIRA TOUS, PEUT- ÊTRE!



GUERRIERS DAYNAKS!...L'EAU N'ÉTEINT PAS LE FEU QUI NOUS TUE!...MAIS LE SANG NOUS GUÉRIRA!



ET COMME FOIS, LES GUERRIERS QUI TENAIENT ENCORE SUR LEURS JAMBES, S'ÉLANCERENT À LA SUITE DE LEUR CHEF DONT LE DÉLIRE NE CESSAIT DE CROÎTRE...

VITE! NOUS BOIRONS LE SANG DES BUFFLES DE LA VALLEE DE KAMPALA!



POUR GAGNER DU TEMPS, COUPONS PAR CETTE GORGE!

NOUS ARRIVÉRONS SUR UN PLATEAU QUI SURPLOMBE LES PÂTURAGES...



ATTENTION!...LES VOILÀ! MARCHONS CONTRE LE VENT, POUR QU'ILS NE NOUS REPÈRENT PAS!



LA MANOEUVRÉ
DES DAYNAKS
REUSSIT PAR-
FAITEMENT...

NOUS Y VOILÀ!... ALLONS-Y!
C'EST NOTRE MORT OU
LA LEUR!!!.



AUSSITÔT, LES JAVELOTS VOLÈ-
RENT DANS LES AIRS...

MUUUUH!

MUUUUH!



LE PREMIER MOMENT DE SURPRISE
PASSÉE, TARUT, LE GIGANTESQUE CHEF
DES BUFFLES, LANÇA UN LONG APPEL...

MEEEEUUUUUUUUUUUUUUUUUUUUH!



ET UN AUTRE TROUPEAU QUI PAISSEAIT DANS UNE VALLÉE VOISINE,
S'EBRANLA AUSSITÔT...

MUUUUH! VOUS AVEZ ENTENDU?
LA VOIX DE NOTRE CHEF!...

MUUUUH!

IL NOUS APPELLE!
EN AVANT!



261-21

LES DAYNAKS,
CEPENDANT, AVAIENT
ABATTU QUATRE
GRANDS BUFFLES...

(BUVEZ LEUR SANG!
IL VOUS RENDRA LA
SANTE !)

(OH, TAGUY! N'ENTENDS-TU PAS
CE GRONDEMENT QUI SE
RAPPROCHE ET VA
GRANDISSANT?)



ET COMME SOUDAIN, FIGÉS SUR PLACE,
TAGUY ET SES GUERRIERS TENDAIENT
L'OREILLE, LA REDOUTABLE MASSE
SOMBRE LANCEE AU TRIPLE GALOP AP-
PARUT A L'ENTRÉE DE LA VALLÉE ...

MUUUUUUUH ! MUUUUUH !



DAMNATION ! UN AUTRE
TROUPEAU FONCE SUR
NOUS !



SAUVE QUI PEUT ! RÉFUGIONS-NOUS
DANS LA FORÊT ! ... SEULS LES
ÉNORMES TRONCS DE CES AR-
BRES PEUVENT NOUS PROTÉGÉR
CONTRE CES MONSTRES !

|||||
MUUUUUH !
MUUUUUH !



261-22

LES MUGISSEMENTS CAVERNEUX ET LE FRAYANT GRONDEMENT DES SABOTS DES BÉTES RETENTIRENT À DES MILLES À LA RONDE...

MUUUUUUH! WRROOOOMM!

MILLE TON-
NERRES! QUE
SE PASSE-
T-IL?

ET COMME UNE FLECHE AKIM S'É-
LANÇA VERS LA VALLÉE...

WROOOOOOMM

MUUUUUUH

UNE SCÈNE DRAMATIQUE L'ATTENDAIT... MINÉS PAR LA FIEVRE, LES MALHEUREUX DAYNAKS ESSAYAIENT DÉSÉSPÉRALEMENT D'ÉCHAPPER À LA TERRIFIANTE CHARGE...

BON SANG! IL
FAUT FAIRE QUEL-
QUE CHOSE AVANT
QU'IL NE SOIT
TROP TARD!

WOOOOOMM!

MUUUUUUH!!

AAAHH!
AU SE-
COURS!

261-23



DEVANT L'INCRÉDIBLE SPECTACLE, LE RESTE DU TROUPEAU S'AR-RETA NET...

SOUVIENS-TOI DE LA LOI QUE TU AS ÉDICTÉE TOI-MÊME, SEIGNEUR! ... TU NOUS AS PROMIS QUE LES HOMMES NOUS LAISSE-RAIENT VIVRE EN PAIX!



JE ME SOUVIENS! MAIS C'EST A MOI DE CHÂTIER CEUX QUI ONT TRANSGRESSE LA LOI ET NON A TOI!

RETOURNE A TES PÂTURAGES AVEC LES TIENS, TARUT! ET FAIS-MOI CONFIANCE !...



ENTENDU, SEIGNEUR! ... MAIS SI A LA NUIT LES COUPABLES NE SONT PAS CHÂTIÉS, MON TROUPEAU BALAIERA LE VILLAGE DES DAYNAKS! ... J'AI DIT!



ET, SUIVI DES SIENS, L'ÉNORME TARUT S'ÉLOIGNA...

HMM... JUSQU'À PRÉSENT IL N'Y A JAMAIS EU D'HISTOIRE AVEC LES DAYNAKS! QUE S'EST-IL DONC PASSÉ?.. QU'EST-CE QUI LES A POUSSÉS A MASSACRER LES BUFFLES?



ÉPOUVANTÉS, LES DAYNAKS S'ÉTAIENT RÉFUGIÉS NON LOIN DE LÀ...



VOILÀ LE SEIGNEUR-DE-LA-JUNGLE... IL A MÂTÉ LES BUFFLES MAIS IL N'A PAS LE DROIT DE NOUS INTERDIRE DE LES TUER, PUISQUE SEUL LEUR SANG PEUT NOUS GUÉRIR !

PLUS IL PARLAIT, PLUS LA FIEVRE AVEUGLAIT TAGUY... S'IL NOUS L'INTERDIT, C'EST QU'IL VEUT NOUS VOIR TOUTS PÉRIR ! JE PASSERAIS DONC OUTRE À SES LOIS ! ET JE LE TUERAI, S'IL LE FAUT POUR NOUS SAUVER !



ET ARRACHANT SON ARME À UN JEUNE GUERRIER...

DONNE-MOI TA LANCE, TOI !



BIEN QUE SUR SES GARDES, AKIM CONTINUAIT À AVANCER SUR LE GROUPE... VOUS POUVEZ SORTIR DES FOURRÉS, LE DANGER EST ÉCARTÉ ! ET VOUS AVEZ DES EXPLICATIONS À ME FOURNIR ! MON-TRE-TOI, TAGUY !



ALORS, BRUSQUEMENT, LE CHEF DAYNAK BONDIT... TU VEUX ME VOIR ?... ME VOILÀ !





À MOI, GUERRIERS ! IL VEUT NOTRE MORT ! PERCEZ-LE DE VOS LANCES !



MA PAROLE, TU ES FOU, TAGUY ! QU'EST-CE QU'IL TE PREND ? TU AS TOUJOURS ÉTÉ MON AMI, POURTANT !



ALLONS, VENEZ, GUERRIERS DAYNAKS ! JE VOUS ATTENDS ! VOUS POUVEZ SORTIR DE VOS CACHETTES !



MAINTENANT RÉPONDS, TAGUY !... POURQUOI AVEZ-VOUS TUE CES BUFFLES ? ET QUE SIGNIFIE CETTE RÉVOLTE CONTRE LES LOIS ?





TU DÉLIRES, MON PAUVRE TAGUY! TOI AUSSI TU AS DE LA FIEVRE... SINON TU REALISERAIT QUE LE SANG DES ANIMAUX NE PEUT RIEN CONTRE VOTRE MAL!...

SOMMES-NOUS) MAIS NON, VOYONS! RE-
DONC ALORS TOURNEZ CHEZ VOUS ET
CONDAMNÉS JE VOUS APPORTERAI DES
À MOURIR, MEDICAMENTS QUI VOUS
SEIGNEUR GUERIRONT IN-
FAILLIBLE-
MENT.



IL NE ME RESTE PLUS QU'À CALMER TARUT!... CE NE SERA PAS FACILE, MAIS J'ESPÈRE BIEN Y RÉUSSIR!



ENSUITE J'IRAI CHERCHER DE LA QUININE ET DES ANTIBIOTIQUES AU VILLAGE DAMARYS! IL Y EN A SUFFISAMMENT POUR LES DEUX TRIBUS DANS LE COFFRET!



MAS AU MÊME MOMENT,
DANS LA CASE OÙ KABOT,
LE SORCIER AVAIT ÉTÉ
ENFERMÉ...

PAR TOUS LES ESPRITS MAUVAIS! PLUTÔT MOURIR QUE ME SOUMETTRE AU JUGEMENT D'ANGU ET DE LA BANDE DE RABOUGRIS QUI COMPOSENT LE CONSEIL DES ANCIENS!!!



HA! HA! JE SAVAIT BIEN QUE CES LIENS NE ME RÉSISTERAIENT PAS!... JE NE SUIS PAS SORCIER POUR RIEN!



HUM... MAINTENANT IL S'AGIT DE SORTIR D'ICI! SANS ATTIRER L'ATTENTION DE TOUT LE VILLAGE!



261-29



ET BONDISSANT SUR LA JEUNE FILLE...

HA! HA! RAVI DE TE REVOIR, MALLUA!

OOOHH! KABAT!

PAS UN MOT, MA BELLE!... TU VAS FAIRE EXACTEMENT CE QUE JE VAIS TE DIRE OU TU ES MORTE!

ET SERRANT ÉTROITEMENT LA MALHEUREUSE JEUNE FILLE CONTRE LUI, LE SORCIER, TRAVERSANT LE VILLAGE, S'AVANÇA VERS RITA...

SI TU TIENS À LA VIE DE CETTE FILLE, DONNE-MOI IMMÉDIATEMENT CE COFFRET, FEMME BLANCHE!

MISÉRABLE!

IL EST INUTILE DE DISCUSSION AVEC UN GREDIN DE TON ESPÈCE, JE LE SAIS! PUIS-JE AU MOINS SAVOIR CE QUE TU VEUX FAIRE DE CES MÉDICA-MENTS?...

JE VAIS LES DÉTRUIRE, PARDI! ET TOUS LES DAMARYS PÉRIRONT! AINSI, DANS LA JUNGLE, CHACUN SAURA QU'ON N'OFFENSE PAS IMPUNÉMENT LE PUSSANT KABAT!



ADIEU ! J'EMMÈNE MALUA EN OTAGE !
AINSI, NUL N'OSERA RIEN TENTER
CONTRE MOI !



POUSSANT MALUA DEVANT LUI, LE SORCIER S'ÉLO- GNA VERS LA FORÊT...

AVANCE !
AVANCE ET NE TENTE PAS DE FUIR !...



BIEN MIEUX ! ILS S'INCLIMENT DE-
VANT MON POUVOIR ET LOIN DE
VOULOIR ME NUIRE, ILS SE MET-
TENT A MON SERVICE !



AVANCE ! C'EST LA, DERRIÈ-
RE CETTE PORTE QUE
SERA DÉSORMAIS TA
DEMEURE !



JUS... JUSQU'A QUAND ME
GARDERAS-TU PRISON-
NIÈRE ?
ENTRE !



JUSQU'A CE QUE TOUTES LES TRIBUS
DE LA FORÊT RECONNAISSENT QUE
JE SUIS LE PLUS GRAND DES SOR-
CIERS ET S'INCLIMENT SANS DISCUTER
DEVANT MA PUISSANCE MAGIQUE !



LA PORTE REFERMÉE
KABAT OUVRIT LE COFFRET...

HUMM... IL NE RESTE PAS BEAUCOUP
DE PILULES LÀ-DEDANS MAIS JE PENSE
QU'IL Y EN AURA ASSEZ POUR SOIGNER
LES DAYNAKS ET LES CONVAINCRE
DE MA SCIENCE !...



QUELQUES HEURES PLUS
TARD, LE SORCIER ARRIVAIT
AU VILLAGE DES DAYNAKS...



SALUT À TOI, TAGUT ! KABAT ! QUE VIENS-
PUISSENT CHEF TU FAIRE CHEZ NOUS,
DES DAYNAKS ! SORCIER... NOUS NE
T'AVONS PAS INVITE !
VA-T-EN !



JE VOUS APORTE UN PUISSENT
REMÈDE QUI VOUS GUÉRIRA
TOUS, PUISSENT TAGUT !



PFU!!!... AKIM N'A PAS LE MOINDRE
REMÈDE !... IL NE VIENDRA PAS !...

COMMENT PEUX-TU
EN ÊTRE SI SÛR ?



PARCE QUE JE SUIS LE PLUS
PUISSENT SORCIER DE LA
JUNGLE ! LE SEUL QUI PARLE
AUX ESPRITS ET A QUI LES ES-
PRITS OBEISSENT SANS DISCU-
TER !... C'EST PAR EUX QUE JE
SAIS QU'AKIM NE VIENDRA PAS !



261-34

PUISQUE TU SEMBLES SI SÛR DE TOI... NOUS ATTENDRONS LA NUIT! ET SI RÉELLEMENT AKIM NE VIENT PAS, NOUS NOUS LAISSEERONS SOIGNER PAR TOI!

TU ES UN SAGE, CHEF TAGUY!



AYANT ENFIN CONVAINCU TARUT ET SON TROUPEAU DE BUFFLES DE RENONCER À SE VENGER DES DAYNAKS, AKIM S'EN RETOURNAIT VERS LE VILLAGE DAMARYS...

LE TEMPS DE PRENDRE UNE PARTIE DES COMPRIMÉS RESTANTS ET JE RETOURNERAI CHEZ LES DAYNAKS... QUELLE JOURNÉE!



MAS LORSQUE AKIM SE LAISSA TOMBER AU CENTRE DU VILLAGE...

UNE CHOSE ÉPOUVANTABLE, AKIM! KABAT S'EST ENFUI !...



... IL A EMMENÉ MALLIA EN OTAGE! ET IL A AUSSI EMPORTÉ LES MÉDICAMENTS!

TONNERRE!



NOUS VOILÀ DÉSARMÉS DEVANT CETTE TERRIBLE ÉPIDÉMIE, AKIM! LES MORTS RISQUENT D'ÊTRE NOMBREUX! ET LE MAL JE LE CRAINS, RAPIDEMENT GAGNERA LES AUTRES TRIBUS DE LA JUNGLE!...





PEU APRÈS, AKIM ATTEIGNAIT LES RIVES DU FLEUVE...

EN ROUTE, GUENONS! NOUS PARTONS!...

HEIN? ET ON VA OÙ COMME ÇA?

À MARATAI, MARATAI! EN PIRO-
EN PIROGUE, GUE! AVEC TOUS LES
RAPIDES QU'IL Y A À
TRAVERSER!...

C'EST LE MOYEN DE TRANSPORT LE
PLUS RAPIDE QUAND ON N'EST PAS
MOTORISÉ!

QUIK! C'EST PAS UNE
RAISON...

ALLONS, TENEZ-VOUS TRANQUILLES ET SI
VOUS AVEZ PEUR, FERMER LES YEUX!
SI JE VOUS EMMÈNE, C'EST
SEULEMENT POUR ME
SERVIR DE CONTRE-
POIDS!...

QUIK! QUOI? NOUS, LA
FINE FLEUR DES GUE-
NONS DE LA JUNGLE,
NOUS CONSIDÉRER COM-
ME DE VULGAIRES CONTRE-
POIDS!

COMMENT T'AS DIT ÇA,
BARONNE?... "LA FINE
FLEUR"!... RUICK! C'EST
POÉTIQUE ÇA, NON?

EN TOUT CAS, SI ÇA NE VOUS PLAÎT PAS, VOUS N'AVEZ QUÀ DESCENDRE EN MARCHE ! JE NE VOUS RETIENS PAS !

EN MAAAARCHE !!!!

QUIK !... TOUT BIEN RÉFLÉCHI, J'AI ME AUTANT SERVIR DE CONTRE POIDS !...

RUICK... MOI, ÇA ME PLAÎT D'ÊTRE UNE "FINE FLEUR".

COMME UNE FLÈCHE LA PIROGUE FONÇAIT À TRAVERS LES ÉCUEILS QUI PARSEMAIENT LE FLEUVE ...

PAR CHANCE, LES DERNIÈRE CRUES ONT RENDU LA RIVIÈRE PLUS RAPIDE ENCORE !

QUIK... PAR... PAR... CHANCE, TU AS DIT ?

AAAAHHH ! RUICK !... J'AI... J'AI L'ESTOMAC DANS LES TROUS DU NEZ !

HOU LA LA LA LA LA ! J'VEUX PAS VOIR ÇA !

QUIK ! J'OSE PAS OUVRIR LES YEUX ! JE SUIS SÛRE QU'ON EST DÉJÀ AVEC DES PETITES AILES DANS LE DOS, PRÈTES À S'ENVOLER AU PARADIS DES GUENONS !

RUICK ! TU CROIS ? MOI, JE NE VOIS PAS D'AILES ET ON EST TOUJOURS SUR LA PIROGUE !



AVEC LES GENOUX
QUI FONT BRAVO
COMME LES MIENS,
ÇA NE SERA PAS
FACILE !







AU
MÊME
MOMENT,
AU
VILLAGE
DOYNAKS
...

JE T'AVAIS BIEN DIT, TAGUY, QU'AKIM NE VIENDRAIT PAS!
CE PAUVRE SAUVAGE BLANC NE PEUT RIEN CONTRE CE
MAL QUE JE SUIS LE SEUL À POUVOIR GUÉRIR!...

C'EST VRAI!... J'AIS EU
TORT DE NE PAS TE FAIRE
CONFIANCE! JE T'EN SUP-
PLIE! VIENS-NOUS EN AIDE!

D'ACCORD!... MAIS À LA CONDITION
QUE DÉSORMAIS JE SERAI VOTRE
SORCIER ET QUE TU SUIVRAS MES
CONSEILS AVEUGLÉMENT!

OUI! OUI! TOUT CE QUE
TU VOUDRAS POURVU
QUE MON PEUPLE SOIT
SALUÉ, GRAND SORCIER!

ALORS, LÈVE-TOI ET
APPROCHE-TOI DU
FEU!

ORDONNE À TES GUER-
RIERS, MÊME LES PLUS
MALADES, DE VENIR
AUSSI ET DE DANSER
LA DANSE SA-
CRÉE DES
ESPRITS!...

TANT BIEN QUE MAL, LES MALHEUREUX DAYNAKS OBÉIRENT ET, PEU APRÈS... HA! HA! HA! SEULEMENT LORSQUE VOUS AUREZ FAIT DON AUX ESPRITS DES DERNIÈRES FORCES QUI VOUS RESTENT, MON RÉMÈDE MAGIQUE AGIRA ...



LONGTEMPS, LE SORCIER POURSUIT SON INHUMAINE COMÉDIE...

AAAHHH! LE FEU!... LE FEU ME DÉVORE !...



... PUIS, L'UN APRÈS L'AUTRE, LES MALHEUREUX S'ÉCROU-
LERENT SUR LE SOL...

JE T'EN SUPPLIE...
JE T'EN SUPPLIE,
KABAT!... SAUVE-
NOUS DE LA MORT!



C'EST BON! MAINTENANT QUE VOUS AVEZ DÉDIÉ AUX ESPRITS CE QUI VOUS RESTAIT DE FORCE VITALE, JE VAIS OPÉRER LA PLUS GRANDE DE MES MAGIES.



JE COMMENCERAI PAR TOI, CHEF TAGUY,
... AVALE CE MERVEILLEUX FRUIT DE
MA SCIENCE
INFINIE!...

AAAHH!
MERCI,
GRAND
SORCIER!

AUX PREMIÈRES LUEURS DE L'AU-
BRE LA FIEVRE TOMBERA! SI ELLE
REVIENT JE RECOMMENCERAI
CETTE OPÉRATION MAGIQUE JUS-
QU'A CE QUE VOUS SOYEZ COM-
PLÈTEMENT GUÉRIS!

TU PARS? POUR-
QUOI PARS-TU?

JE RÉVIENDRAI DEMAIN,
TAGUY! ET SOIS SANS
CRAINTE, LE GRAND
KABAT TIENT TOU-
JOURS SES
PROMESSES!

LORSQUE TAGUY ET SES SUJETS SE-
RONT GUÉRIS, MA RÉPUTATION DE
SORCIER SE REPANDRA DANS TOUTE
LA JUNGLE ET TOUS
M'OBÉIRONT AVEUGLE-
MENT...

... ALORS, JE POURRAI
LIQUIDER AKIM! ET EN FI-
NIR AVEC ANGU QUI A OSÉ
ME CHASSER DU VILLAGE!

LE JOUR SE LEVAIT
LORSQUE LE VROMBIS-
SEMENT DE L'HÉLIOP-
TÈRE DE LA POLICE RE-
TENTIT AU-DESSUS DE LA
JUNGLE...

NOUS Y VOICI,
MISTER
AKIM!

C'EST PARFAIT... VOUS
POUVEZ VOUS POSER AU-
DESSUS DE CETTE CLAI-
RIÈRE!



GRÂCE À VOUS J'AURAI EFFECTUÉ
CET ALLER-RETOUR EN UN TEMPS
RECORD!

HE! PAS SI VITE, LES
GUENONS! J'AI ENCORE
BESOIN DE VOUS!



BIENTÔT, LES CAISSES D'ANTI-
BIOTIQUES ÉTAIENT DÉCHAR-
GÉES...

MERCY! MON
VIEUX! MAIN-
TENANT VOUS POLIVEZ,
RETOURNER À MARATAI.

OKAY! BONNE CHANCE, MISTER! ET SI
VOUS AVEZ ENCORE BESOIN DE NOUS,
N'HÉSITEZ PAS À NOUS
ALERTER!



IL N'Y A PAS À SE TROMPER, LES AMIES!... LES PETITES CAISSES RENFERMENT LES MÉDICAMENTS, ET LES GRANDES LE DÉSINFECTANT QUI TUERA LES GERMES DE CETTE FIÈVRE ET QUE NOUS DEVERSERONS DANS TOUS LES POINTS D'EAU !...

BRWOODMAN



JE VAIS IMMÉDIATEMENT PORTER DEUX CAISSETTES DE MÉDICAMENTS À RITA, AU VILLAGE DES DAMARYS!... VOUS, VOUS MONTEREZ LA GARDE ICI!

Bien, maître!
LA GARDE, C'EST NOTRE SPÉCIALITÉ!

POUR CA, OUI!

NE MANGEZ SURTOUT PAS DE CES PILLULES!... SURTOUT LES GRANDES QUI SONT TRÈS DANGEREUSES!

POLAH! ELLES PUENT L'EAU DE JAVEL!



À BIENTÔT,
LES GUENONS.

ET PORTANT LES DEUX CAISSETTES, AKIM SEMBONÇA DANS LES FOURRÉS....

QUIK! COMME SI ON AVAIT DES BOBINES À SE TAPER DE L'EAU DE JAVEL, NOUS!



261-46

CEPENDANT,
LE BRUIT
DU MO-
TEUR
AVAIT AT-
TIRÉ L'AT-
TION
DU SOR-
CIER QUI
S'EN RE-
VENAIT
VERS LE
TEMPLE
EN RUI-
NE ---



VOILÀ POURQUOI AKIM NE S'EST PLUS MANIFESTÉ ! CE MAUDIT EST ALLÉ EN CHERCHER D'AUTRES !



MAIS ON VERRA QUI AURA LE DERNIER MOT !... J'AURAI VITE FAIT DE ME DÉBARRAS- SER DE CES DEUX GUENONS !



HOP !



HUUUAAAHH ! UN ARBRE QUI ME TOMBE SUR LA TÊTE !

OUCK !



261-47

Maintenant, mettons vite ces caisses en lieu sûr avant le retour d'AKIM !



HEUREUSEMENT QUE LE TEMPLE DES ESPRITS MAUVAINS N'EST PAS LOIN !



(VITE ! VITE !... JE VAIS AVOIR PLUSIEURS VOYAGES À FAIRE !



JAMAIS LES ESPRITS NE M'ONT ÉTÉ SI FAVORABLES !... MAINTENANT, MOI SEUL AI LE POUVOIR DE GUÉRIR CETTE FIÈVRE QUI SEME LA TERREUR !



COURANT À TOUTES JAMBES, KABAT REVINT DANS LA CLAIRIÈRE ---

ENCORE QUATRE VOYAGES ET J'AURAI FINI !



UNE DEMI-HEURE PLUS TARD,
LE SORCIER AVAIT EFFECTUÉ
SON DERNIER VOYAGE ...

HA! HA! HA! AKIM NE S'IMAGINE PAS
QUEL SERVICE IL VIENT DE ME RENDER!
MOI QUI CRAIGNAIS DE MANQUER DE MÉ-
DICAMENTS, J'EN AURAI LA POUR
DES ANNÉES !



HUMM... TIENS! C'EST BIZARRE!
POURQUOI CES CAISSES SONT-
ELLES PLUS
GRANDES QUE
LES AUTRES?

QU'EST-CE QU'ELLES
PEUVENT BIEN REN-
FERMER?



HUMM... D'ÉNORMES COMPRIMÉS ENVE-
LOPPÉS DANS DU PAPIER D'ARGENT!
— DRÔLE D'ODEUR... —

ELLES SONT CERTAINEMENT
PLUS EFFICACES QUE LES
AUTRES! JE LES EXPÉRI-
MENTERAI SUR LES DAYNAKS!
HA! HA! AINSI, ILS SERONT
SUR PIED PLUS VITE ET MA
GLOIRE DE GRAND SORCIER
N'EN SERA QUE PLUS
GRANDE!



IL NE ME RESTE PLUS QU'À CACHER
LA TRAPPE SOUS UN AMAS DE
PIERRES...



PERSONNE NE SE DOUTERA
QUE LE SECRET DE MON FAN-
TASTIQUE POUVOIR EST
CACHE ICI!



OUI, MON POUVOIR EST VRAIMENT
IMMENSE!... ET TANT QUE MALUA
SERA EN MON POUVOIR, JAMAIS
AKIM N'OSERA S'ATTAQUER
À MOI...



JE T'APPORTERAI À BOIRE ET À
MANGER TOUT À L'HEURE! HA! HA!
JE TIENS À CE QUE TU SOIS EN
PARFAITE SANTÉ!



CALME-TOI! SI TON PÈRE SE
MONTRÉ SOUMIS ET OBÉIS-
SANT, PEUT- ÊTRE AURAI-JE
LA BONTÉ DE LUI SAUVER
LA VIE!



JAMAIS MON PÈRE N'AC-
CÉDERA DE PLIER DEVANT
TOI, ET TU LE SAIS
BIEN!

PEUH... DE TOUTE FAÇON, JE SERAI LE MAÎTRE ABSOLU DE TOUTES LES TRIBUS DE LA FORÊT... DE CELLE DES DAYNAKS, POUR COMMENCER!



OOOHH! SI JE N'AVAIS PAS UNE CONFIANCE ABSOLUE EN AKIM, JE PRÉFÉRERAISS MOURIR PLUTÔT QUE DE SUBIR CETTE ATTENTE ANGOISSANTE!



AU MÊME INSTANT, AYANT CONFIE LES DEUX CAISSETTES À RITA, AKIM REVENAIT VERS LA CLAIRIÈRE OÙ S'ÉTAIT POSÉ L'HÉLI-COPTÈRE ...



LES DAYNAKS ONT DÛ M'ATTENDRE TOUTE LA SOIREE D'HIER!... ILS DOIVENT PENSER QUE JE N'AI PAS TENU MA PROMESSE!... JE NE PEUX PAS ALLER CHEZ EUX LES MAINS VIDES!...



MAIS... (MILLE TONNERRES!) ZIG! MING! QUE SIGNIFIE? OÙ SONT LES CAISSETTES?



ELLES ONT ÉTÉ ASSOMMÉES! RÉVEILLE-TOI, ZIG!!! ZIG... LES CAISSETTES? OÙ SONT LES CAISSETTES?

HUUU... JE SUIS MORTE, TOUT A FAIT MORTE!... MORTE ET DE MIE!... HUUUH!...



261-51

...NOUS...NOUS ÉTIONS ASSISES SUR LES CAISSES...QUAND...UN TRONC DE BAOBAB AU MOINS...NOUS EST TOMBÉ SUR LA TIREDIRE!...UN TRONC?...QUE QUELQU'UN AURAIT LANCE?

JE NE SAIS PAS! TOUT CE QUE JE SAIS, C'EST QUE J'AI VU DES TAS D'ETOILES... ET... PUIS... GLOUP!... PLUS PERSONNE....



TONNERRE DE TONNERRE!...ÇA NE PEUT ÊTRE QUE KABAT LE SORCIER QUI A FAIT ÇA!

...ET CE MISÉRABLE IGNORE QUE LES GRANDES CAISSES RENFERMENT EN FAIT DE MÉDICAMENTS, UN DÉSINFECTANT À EMPLOYER AVEC PRÉCAUTION!







Et saisissant d'un bond une liane, AKIM S'ÉLANÇA VERS LE VILLAGE DES DAYNAKS...



CEPENDANT, KABAT
ÉTAIT DÉJÀ ARRIVÉ
AU VILLAGE DES
DAYNAKS...

Ô! GRAND KABAT!.. NOTRE FIÈVRE
EST BIEN TOMBÉE!... TU ES
VRAIMENT LE PLUS PUI-
SANT SORCIER DE LA
JUNGLE!!!



UNE FOIS ENCORE, KABAT A PARLÉ
AUX ESPRITS QUI LUI OBÉISSENT
ET LUI ONT DONNÉ DES CONSEILS
POUR GUÉRIR COMPLÈTEMENT
SES
AMIS
DAYNAKS!

ORDONNE À TES GUERRIERS DE
COMMENCER LES DANCES
SACRÉES!...

TOUT DE SUITE,
PUISANT KABAT!



ALLONS GUERRIERS, RENDEZ
HOMMAGE AU GRAND KABAT QUI
SAIT SE FAIRE OBÉIR DES
ESPRITS!...

TOM TOM TOM

TOM TOM

TOM
TOM



LORSQUE MON TAMBOUR SACRÉ CESSERA
DE RETENTIR, VOUS M'ACCOMPAGNEREZ
DANS LA CASE DE VOTRE CHEF ET JE LI
DONNERAI LA MÉDECINE QUI VOUS GUÉ-
RIRA DÉFINITIVEMENT!...



261-55

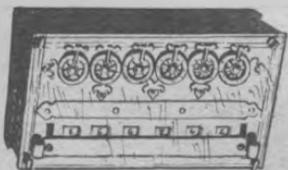
MACHINE VOLANTE : C. Ader. — PHONOGRAPE : T. Edison. — TELEPHONE : G. Bell. — SOUS-MARIN : R. Fulton. — LUNETTE ASTRONOMIQUE : Galilée. — MACHINE A CALCULER : B. Pascal. — PENICILLINE : A. Fleming.

SOLUTION

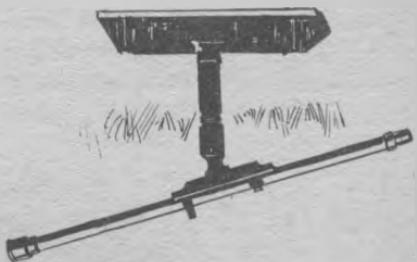
La penicilline ?



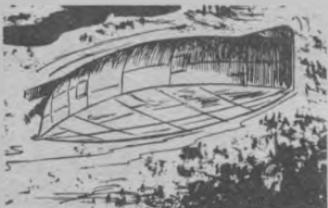
La première machine à calculer ?



lunette astronomique ?



Le premier sous-marin ?



Le téléphone ?



Le phonographe ?

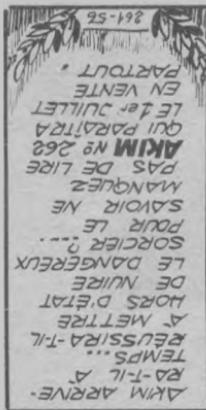


La première machine volante ?



...-On-gui-Doig-







Reportage
de
Jean
Ollivier

Ln'y a rien de plus primitif dans la masse, de moins compréhensible dans le comportement, de plus étrange dans le monde vivant que la baleine.

Les espèces de la terre sont répertoriées, classées, étiquetées. L'inconnu est à peu près effacé de la surface des continents.

La baleine, elle, demeure comme un témoignage de la démesure du monde à ses origines. Les grands monstres du secondaire — diplodocus, atlantosaures, brontosaures — ont disparu, victimes de leur gigantisme. Peut-être parce qu'elle est demeurée de bout en bout fidèle à son élément d'origine, la mer, source de la vie, la baleine a survécu à ce cataclysme biologique. Après des millions d'années d'histoire, elle apparaît encore comme une

énigme. Elle fait partie du merveilleux du monde. N'est-ce pas Melville, l'auteur du fameux « Moby Dick », la baleine blanche, qui définissait en ces quelques lignes sa prodigieuse aventure : « La baleine est immortelle en tant qu'espèce, tandis qu'elle est mortelle comme individu. Avant qu'il y eut des continents, elle nageait au-dessus des Tuilleries, sur le château de Windsor et sur le Kremlin... »

... Baleines franches, rorquals, orques, cachalots... Les savants ont compartimenté ces monstres de la mer et ils ont évidemment leurs raisons, mais pour les hommes de la mer, et pour le commun des mortels, cachalots, orques, rorquals et baleines franches sont et resteront avant tout des baleines... Les harponneurs et autres marins de navires baleiniers avaient baptisé à leur façon les grands

cétacés qu'ils poursuivaient du Groenland au Spitzberg et de la Tasmanie aux lointaines côtes antarctiques. Pour eux, il n'y avait que des baleines : right whale (la baleine franche), blue whale (le rorqual bleu), fin whale (le rorqual commun), sperm whale (le cachalot)...

On est sûr que les Basques du X^e siècle harponnaient déjà la baleine dans le golfe de Gas-

relâchèrent tous les navires d'Amsterdam, de Den-Burg, de Vlissingen. Puis, jusqu'à l'invention du canon-harpon, en 1868, les harponneurs anglais et américains — ceux de Nantucket, de New-Bedford, de Hull, furent les maîtres de la baleine.

Je crois que nous devrions, en passant, tirer un coup de chapeau à ces baleiniers, marins parmi tous les marins de la



cogne. Du Cap Breton à Bilbao, les prises étaient si fréquentes qu'on faisait avec les os de baleines des charpentes de maisons, des clôtures de jardins et des ponts sur les gaves. Au début du XVII^e siècle, les baleiniers hollandais fondaient sous le cercle polaire l'importante cité de Smeerenburg — littéralement : la ville du lard — où pendant plus de vingt années

marine à voile, qu'un historien de la pêche appelait : « Des hommes au cœur de bronze sur des navires en cœur de chêne. » Parce que l'ennemi de la baleine fut l'homme, émerveillé, abasourdi, devant cette montagne de viande, de lard, et d'or... Et c'était bien cela la baleine ! L'homme armé d'un harpon dérisoire s'attaquant à une montagne...

— She blows ! There she

blows ! (Elle souffle ! Là, elle souffle...) Pique... Pique !...

De cette confrontation, en apparence insensée, devaient naître d'extraordinaires histoires, des légendes inouïes mais aussi des drames réels, sanglants qui contribuèrent davantage encore à créer autour de la baleine un halo de mystère, une sorte d'aura fantastique. C'était vraiment là le monstre d'un autre temps, le Léviathan de la mer aux formidables fureurs. Baleine ou cachalot, peu importe : les réactions sont les mêmes, imprévisibles... Les harponneurs savaient de quoi ils parlaient...

barcation du second. Le capitaine Deblois recueillit tout l'équipage et continua la chasse, aidé d'une troisième baleinière envoyée à son secours. Au bout de peu de temps, cette dernière fut chavirée par l'irascible animal. Deblois, avec son canot surchargé par dix-huit personnes recueillies ou formant son propre équipage, rallia le navire, poursuivi par la baleine en furie. Sitôt embarqué, il était occupé à faire ramasser le matériel épars, quand un choc formidable ébranla la muraille du bâtiment par le travers du mât de misaine. Il venait d'être défoncé par le



Du souffle déborde ton canot
Elle est mauvaise, cette haleine
Evit' la gueule du cachalot
Comme la queue de la baleine.

Le 20 août 1858, le baleinier « Ann Alexander » avait amené ses pirogues pour une énorme baleine qui broya d'abord l'em-

cétacé furieux, et Deblois n'eut que le temps de se réfugier avec tout son monde dans ce qui restait de pirogues avec quelques vivres. La situation était, certes, critique : les baleinières avariées pendant le précédent combat faisaient eau : les marins exténués eurent la chance d'être re-

cueillis par le navire de pêche américain « Nantucket ».

Quarante ans auparavant, l'Essex, un navire de 40 tonneaux, fut envoyé par le fond, sous les coups de bâlier d'un cachalot enragé. Etrange coïncidence, les agresseurs de l'Essex et de l'Ann Alexander, capturés plus tard, portaient plusieurs harpons brisés dans leurs couennes. Ils furent l'un comme l'autre identifiés, en cours de dépeçage. L'un comme l'autre gardaient dans leurs têtes des morceaux de bordés de chêne provenant des navires qu'ils avaient assaillis.

Il faut encore citer le cas du capitaine en second du navire baleinier « Hector », Marshall Jenkins. En octobre 1870, sa pirogue fut retournée par un sperm whale. Le rapport du livre de bord est d'une brutalité réaliste : « Il fut happé par l'animal et disparut avec lui, une partie de son corps sortant de l'énorme gueule qui le secouait comme un ratier fait d'un rat. »

Attaqué sur son flanc, le cachalot abandonna le second qui, quelques jours après cette rude alerte, prenait à nouveau sa place sur la baleinière.

Quelques heures plus tard, l'enragé fut harponné. Les fers trouvés dans sa chair prouvè-



rent qu'il s'agissait là d'un cachalot « fou » qui, quelques semaines plus tôt avait déchiqueté un officier du baleinier « Barclay ».

Citons encore le capitaine Huntling, qui, excédé de voir une baleine broyer successivement trois de ses canots, alors qu'elle avait déjà six harpons dans le corps, lui jeta une bombe explosive. Blessé, le cétacé émitta encore deux autres embarcations et disparut, emportant 1 200 brasses de lignes.

Dans le même secteur, un navire havrais, « La Pauline », sombra dans les premiers jours de juillet 1832, la coque crevée

par une baleine franche. « La Pauline » jaugeait 200 tonneaux, mais la baleine pesait dans les 120 tonnes...

Et voici la plus fantastique des histoires de baleiniers. Vraie, absolument vraie...

Celle du matelot James Bartley, du baleinier américain « Star of the East ». Le rapport du capitaine indique que ce navire avait pris en chasse un cachalot de grande taille. Les embarcations s'étaient rendues maîtrisées du monstre et l'avaient halé le long du bord. Dans son agonie, le cétacé pilonnait la coque. Il coula un canot où se trouvaient deux hommes.

L'un d'eux coula à pic, mais le guetteur affirma que l'autre avait été englouti dans la gueule béante du monstre marin qui fut amarré promptement pour être dépecé. On y retrouva Bartley, évanoui et en piteux état, mais qui put raconter au bout de quelques heures ses impressions. Cramponné à un aviron, il avait été happé comme par un remous irrésistible, se rendant compte seulement qu'il était dans une sorte d'antre gluant à l'odeur nauséabonde, puis il perdit connaissance. Au cours des soins qui lui furent prodigues, on constata que sa peau était devenue blanche comme du lait. Et l'officier de

santé attribua cela à l'action des sucs gastriques...

De ces histoires de baleines, de baleines « endiablées », « possédées », on pourrait en raconter des dizaines. Ah ! ces « enragées », on les a chantées sur le gaillard d'avant. Avec colère sans doute, mais aussi un secret respect...

... Et la garce dans sa colère
A fouetter l'eau ensanglantée
En écrasant la baleinière
Toute l'équipe y est restée.
Ceux-là n'iront plus à Rio
Pour toujours sont au fond de
l'eau !

She blows ! There she blows !
Elle souffle ! Là, elle souffle !
Cette ombre immense qui émerge dans des tourbillons d'écume brassée, cette force aveugle qui fonce comme un maelström, un « blue whale », l'espèce la plus grande. Un mâle, 23 mètres de longueur, 95 ou 100 tonnes ! Vous entendez bien, 100 tonnes ! Le poids de cinq camions de 20 tonnes qui sont déjà des mastodontes. Et, là-dedans, 8 tonnes de sang, 40 tonnes de muscles, 50 tonnes de peau, d'os et de tripes, une usine géante qu'actionnent 1 tonne de poumons et un cœur de 500 kilogrammes...

L'avion de reconnaissance d'un navire-atelier « Norge » la survole à 100 mètres.

Nous sommes au large de l'île Saint-Paul, dans les mers du Sud. Campagne de pêche 1961... Ce géant sera la dernière baleine capturée cette saison en Antarctique. La station-radio du « Norge » vient de recevoir un message du Bureau International des Statistiques Baleinières de Sandefjord (Norvège). « Ordre d'arrêter pêche. Campagne terminée. Contingent 16 000 B.W.U. atteint. Stop. » Et, à la même minute, tous les navires baleiniers — américains, norvégiens, anglais, soviétiques, japonais, — captent le même ordre impératif : « Campagne 61 terminée. Contingent 16 000 B.W.U. atteint. » En clair, cela veut dire que le nombre de baleines à capturer fixé par les Accords internationaux sur la baleine (1947) est atteint pour la campagne 1961 : 16 000 B.W.U.

(blue whale units) signifie 16 000 unités de baleines bleues (le chiffre à ne pas dépasser), la baleine bleue étant, si vous le voulez, une mesure - étalon, comme le cheval-vapeur.

1 baleine bleue = 2 baleines franches ;

1 baleine bleue = 2 baleines communes ;

1 baleine bleue = 6 baleines rorqual, boréales, etc...

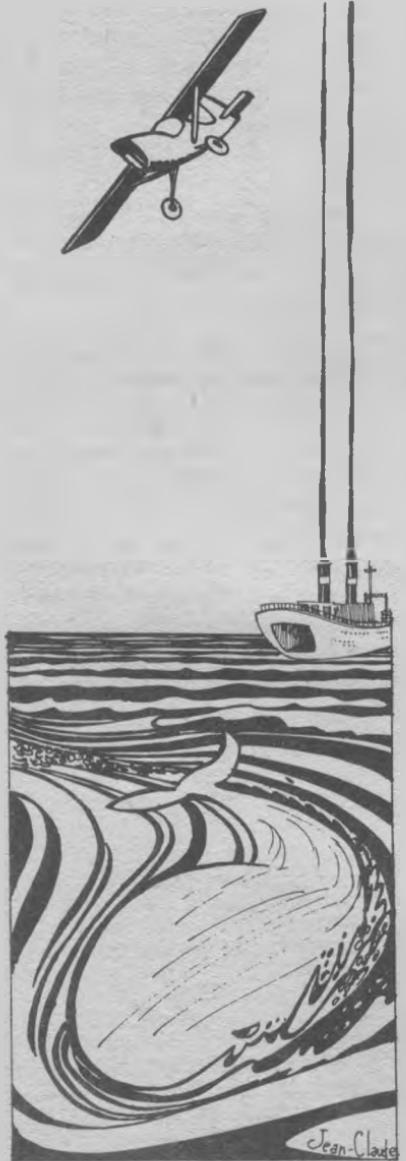
Chaque jour, chaque navire doit communiquer au bureau de Sandefjord ses prises en B.W.U. Et celui-ci, au moment voulu, arrête la campagne. La tricherie est impossible. Un inspecteur-contrôleur du Bureau international se trouvant à bord de chaque navire-atelier (d'ailleurs, les amendes sont terriblement lourdes).

Les Accords internationaux

UNE BELLE HISTOIRE!

LA VOITURE VOLANTE HEROINE DU FILM CHITTY CHITTY BANG BANG MODELE A L'ECHELLE MOTEUR A FRICTION, OUVERTURE AUTOMATIQUE DES AILES-ET SES QUATRE FIGURINES DES HEROS-QUI VOUS PERMETTRA D'IMAGINER LES PLUS FANTASTIQUES AVENTURES. DIM: 32x9x6,5cm POIDS 350GR IMPORTATION DIRECTE 29F (CONTRE REMBOURSEMENT +3F) PAR LE MOYEN DE VOTRE CHOIX. A EDIGRAPH 16, RUE DE TURBIGO 75 - PARIS 2EME

remboursement sans formalité en cas de non satisfaction



constituèrent une mesure sage pour la protection de la baleine. Si l'on songe que chaque campagne de pêche coûte la vie à 25 ou 30 mille cétacés d'espèces diverses, et que les mères baleines n'ont qu'un seul baleineau tous les deux ou trois ans, une chasse sans contrôle amènerait vite la destruction de l'espèce.

Il était impensable que disparaissent ainsi, bêtement évalués en tonneaux d'huile, en tonnes de lard, en ballots de cuir et en piles de beefsteak, ces témoins d'une préhistoire très reculée et que l'homme, ce tard-venu, effaçât à coups de canons, ces monstres quasi mythologiques, ancrés dans une vie tardive, accusant des erreurs de la Nature à ses débuts.

Ombres de Moby Dick... Combien sont-elles encore, mystérieuses dans le mystère des mers... Un million... Dix millions... Cent millions ? Qui répondra ?

Peut-être le fantôme du vieux harponneur qui disait dans les tavernes de New Bedford :

« La baleine ! Y'en a qu'une et une seule ! Une seule unique ! Et quand on pique celle-là, y'en a une autre qui sort de son ventre, et c'est ainsi... Et toujours y'aura une baleine... une seule jusqu'à la fin des temps... »

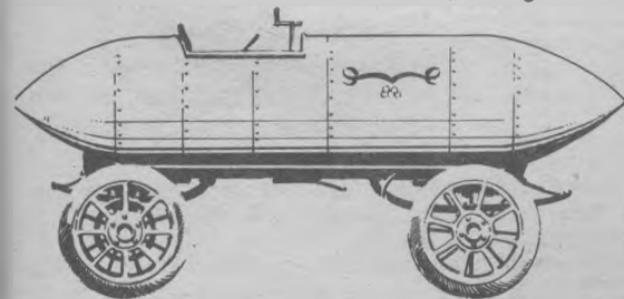
ces chers "vieux tacots"



Il nous a paru amusant de retracer pour les lecteurs d'AKIM l'histoire de quelques-uns de ces vieux tacots qui connurent la Belle Epoque et valurent bien des joies à leurs propriétaires.

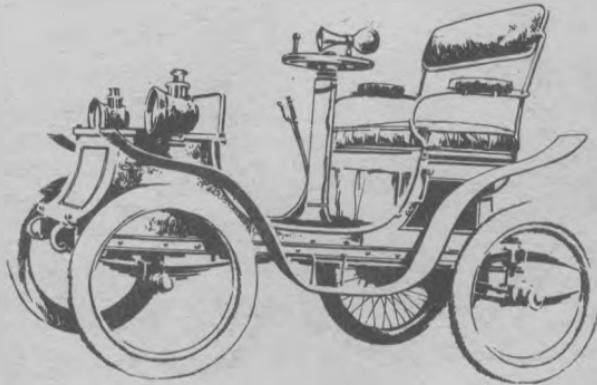
jenatzy 1899

Construite par le Belge Camille Jenatzy, cette voiture « de compétition » à propulsion électrique, la première du genre, atteignit la fabuleuse vitesse de 105 km/h sur un parcours d'un kilomètre. C'était à Achères, près de Versailles, le 1^{er} mai 1899. Véritable record pour l'époque où les véhicules « ordinaires » atteignaient tout juste la vitesse de 30 km/h !

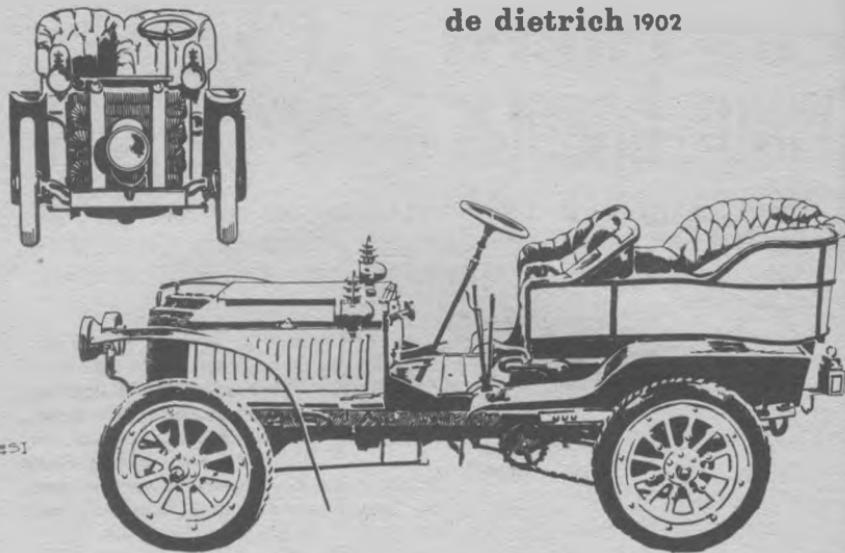


de dion-bouton 1900

Robuste et d'un prix d'achat abordable, ce modèle marqua un tournant dans l'histoire de l'automobile. Son moteur monocylindre lui permettait d'atteindre la vitesse de 40 km/h. Un véhicule de ce type prit part au premier grand rallye anglais, les Mille Miles.

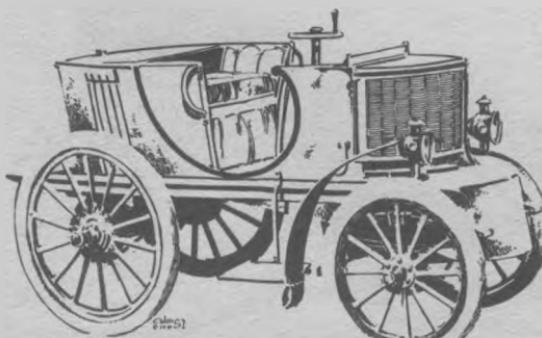


de dietrich 1902



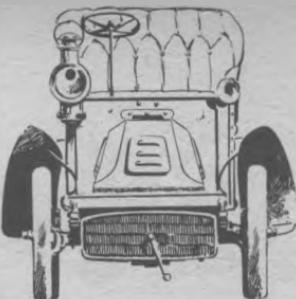
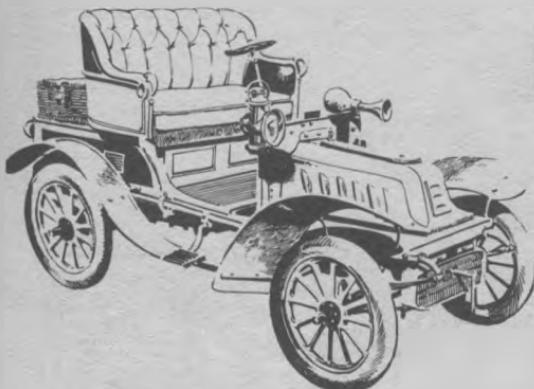
Cet élégant modèle fut spécialement créé pour la course Paris-Vienne de 1902. Ses 4 cylindres développaient 16 CV. Comme sur toutes les voitures de cette époque, la transmission se faisait par chaîne. Remarquez, à l'avant, l'énorme radiateur de type serpentin. Plusieurs styles de carrosserie au choix.

amedée bollée 1898



Voiture sportive en son temps, puisqu'elle atteignait allégrement les 45 km/h ! Notez le curieux radiateur en V. Ce modèle était pourvu de bandages pneumatiques ; direction par volant et allumage électrique. Transmission par chaîne.

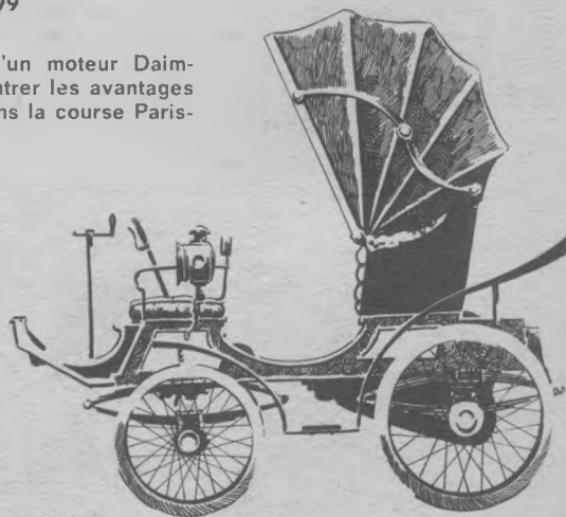
de dion-bouton 1903



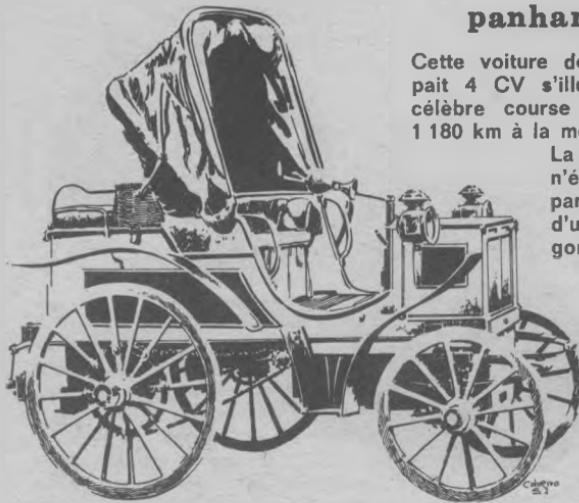
Ce modèle, qui représentait un certain nombre d'avantages nouveaux, connut à l'époque un vif succès. Moteur monocylindre placé au-dessus du radiateur, manivelle et surtout, apparition du fameux « pont De Dion » à engrenages coniques.

peugeot 1899

Cette voiture, équipée d'un moteur Daimler de 3 CV devait démontrer les avantages du moteur à explosion dans la course Paris-Brest, en 1891.

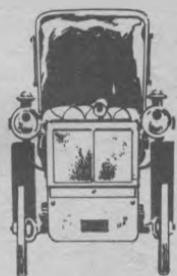


panhard-levassor 1895



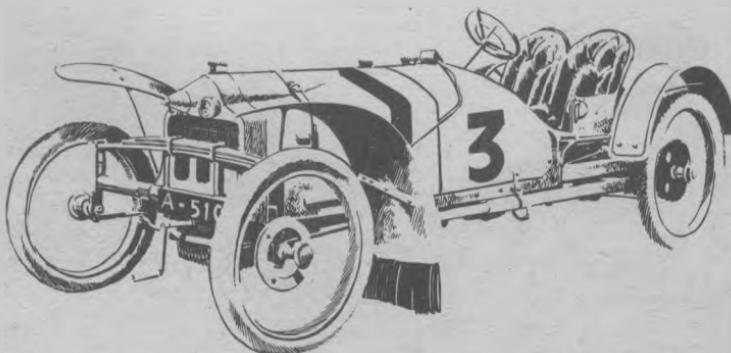
Cette voiture dont le moteur développait 4 CV s'illustra en 1895 dans la célèbre course Paris-Bordeaux-Paris : 1 180 km à la moyenne de 25 km/heure.

La suspension, très dure, n'était en rien compensée par les roues recouvertes d'une simple bande de gomme !



sizaire naudin 1908

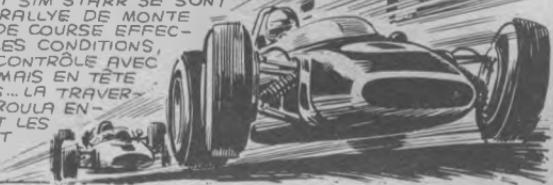
Véritable voiture de sport, aux performances comparables à celles de la Mercedes ou de l'Italia. Le dernier modèle, sorti en 1912 était doté d'un moteur développant 200 CV lui permettant d'atteindre facilement les 150 km/h.



LES BOLIDES

"DANS LA BOUE JUSQU'AU BOUT"

LES COPAINS, TOTO COX ET SIM STARR SE SONT INSCRITS POUR COURIR LE RALLYE DE MONTE CARLO. APRÈS UN DÉBUT DE COURSE EFFEC- TUÉ DANS D'ÉPOUVANTABLES CONDITIONS, ILS PASSENT LE PREMIER CONTRÔLE AVEC DIX MINUTES DE RETARD, MAIS EN TÊTE DES AUTRES CONCURRENTS... LA TRAVER- SÉE DE LA FRANCE SE DÉROULA EN- SUITE SANS PROBLÈME... ET LES COPAINS SE RETROUVENT DANS LES MONTAGNES...



DIS ! TU CROIS QUE C'EST SAGE DE ROULER AUSSI VITE ?... TU AS VU L'ÉTAT DE LA ROUTE ?

T'OCCUPE PAS !
BRISSÉ LES YEUX SI TU AS LE VERTIGE ET CONSULTE TA CARTE !
CE N'EST PAS LE MOMENT DE SE PERDRE !



MARIS UN PEU PLUS LOIN...

MALHEUR !... UNE DÉVIATION !... COMBIEN DE MILLES CA VA NOUS FAIRE EN PLUS ?

LE DOUBLE... ET IL Y A TOUT PLEIN DE TOURNANTS !



LA NEIGE A L'AIR VACHEMMENT HAUTE, MAIS NOUS POURRONS ESSAYER TOUT DE MÊME DE PASSER AVEC MON CHASSE-NEIGE ?

OKAY !... PEUT-ÊTRE QUE MALGRÉ TOUT NOUS GAGNERONS DU TEMPS !



OH ! DIS DONC !... CA MARCHE VACHEMMENT BIEN !... TU ES VRAIMENT UN GÉNIE, BILLE D'ACIER !

ATTENTION !... IL ME SEMBLE ENTENDRE COMME UN DRÔLE DE BRUIT DE TONNERRE ...





OUF ! PAS TROP FATIGUÉ ?

JUSTE LE TEMPS D'ÉVACUER
CE QUI RESTE DE NEIGE À L'IN-
TÉRIEUR ET JE POURRAI ME
CHAUFFER UN PEU LES PIEDS...
SUR LE RADIATEUR QUE J'AI
INSTALLÉ SOUS LE PLAN-
CHER !



ENFIN, LES COPAINS ARRIVÉRENT
À LA GRANDE ROUTE QUI ÉTAIT
DÉGAGÉE...

MAINTENANT, NOUS ALLONS
FONCER UN PEU !

ALORS, CRAMPOONNE
TOI, PARCE QUE GA M'A
L'AIR DE PATINER DUR
LÀ-DESSUS !...



SIM APPUYA A FOND SUR L'ACCÉLÉ-
RATEUR... COMME AVAIT DÜ LE FAIRE
SANS DOUTE LES AUTRES CONCURREN-
RENTS QU'ILS TROUVENTRONT DANS
LES FOSSES...

BY JINGO !... EN VOILÀ ENCORE UNE
DANS LE DÉCOR !

ILS NOUS FONT
SIGNE DE CONTINUER !
ILS N'ONT PAS BESOIN
DE NOTRE SECOURS !



HÉ ! TU ACCÉLÈRES ENCORE ?
TU... TU NE CROIS PAS QUE NOUS
ALLONS TROP VITE, MAINTE-
NANT ?

CRAMPOONNE -
TOI, JE TE DIS !... NOUS
AVONS DÜ PERDRE DES
TAPÉES DE POINTS !...
MAINTENANT, IL NOUS
FAUT LES RAT-
TRAPER



PLUS
D'UNE
FOIS,
LE PAU-
VRE
TOTO
EN EUT
DES
SUEURS
FROIDES...



UN PEU PLUS LOIN, LES COPAINS TROUVERENT UN POSTE DE CONTRÔLE.

COMMENT MARCHONS-NOUS, MONSEUR ?

VOUS AVEZ PLUS D'UNE DEMI-HEURE DE RETARD, MESSIEURS !



DE RETARD SUR LE TEMPS NORMAL BIEN ENTENDU, MAIS VOUS AVEZ SEULEMENT DIX MINUTES DE RETARD SUR LES PREMIERS ! TOUT LE MONDE A DU KETHAD DANS CETTE COURSE !

DIX MINUTES SEULEMENT ?... YAHOOOO ! NOUS ALLONS RAT-TRAPER QA !

C'EST CE QUE JE CROIS... ICI, LES ROUTES SEMBLENTE ETRE MEILLEURES !



Maintenant, sur les routes sèches du midi, sim pouvait se donner à fond...

VISE CE BEAU PAYSAGE !... SUPERBE !... À CETTE ALLURE, NOUS SE-RONS À MONTE-CARLO DANS UNE DEMI-HEURE !

PAS LE TEMPS D'ADMIRER LE POINT DE VUE... OUVERE GRANDS LES YEUX ET BIGLE BIEN LES PAN-CARTES !... CE N'EST PAS LE MOMENT DE SE PERDRE MAIN-TENANT !...





ALORS, UNE VOIX FAMILIÈRE RETENTIT AUX OREILLES DES COPAINS...

TOTO !
SIM !
BONNE
CHANCE !

OH ! VOILÀ JACK ET JUDY !
ALLONS LEUR SERRER LA MAIN
AVANT DE PARTIR, VIEUX !

C'ÉTAIT BIEN
JACK ET JUDY,
LES ENFANTS
DE MISTER
TADWORTH À
QUI APPARTE-
NAIT LE VIEUX
BOLIDE SUR
LEQUEL COU-
RAIENT SIM
ET TOTO ...

SITÔT QUE NOUS AVONS ENTENDU PROCLAMER LES RÉSULTATS À LA RADIO NOUS AVONS PRIS L'AVION POUR ASSISTER À CETTE DERNIÈRE EPREUVE !

PAPA NOUS A DIT DE VOUS SOUhaitER BONNE CHANCE, LES AMIS !

ALORS, LA VOIX DU STARTER INTERROMPI LA CONVERSATION...

MESSIEURS STARR ET COX !... TROIS !... DEUX !... UN !... PARTEZ !... JE RÉPÈTE !... PARTEZ !!!

OH !... TOTO !... C'EST NOTRE TOUR !...

LES AUTRES ONT EFFÉC-
TUE UN DÉPART EN TROM-
BE ET NOUS, NOUS
SOMMES TOUJOURS
LA !...

AFFOLÉS, LES COPAINS BONDIRENT...

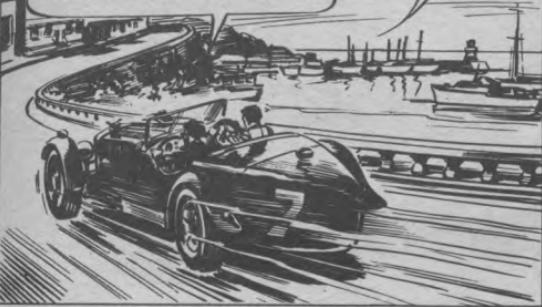
LE CHRONO TOURNE,
BILLE D'ACIER !...
MONTE VITE !...

NOM D'UN BOU-
LON !... IL VA FAU-
LOIR FONCER
COMME DES BRU-
TES SI NOUS
VOULONS AVOIR
UNE CHANCE !...

AVEC SA VIRTUOSITÉ HABITUELLE, SIM LANÇA LA VIEILLE MACHINE À TOMBEAU OUVERT...

JE LA POUSSE AU MAXI !... POURVU QU'ELLE TIENNE LE COUP !...

HMM !... D'APRÈS TOUS LES BRUITS INQUIÉTANTS QU'ELLE FAIT, QA M'ÉTONNERAIT !



OH ! REGARDE !... LA PORTIÈRE FICHE LE CAMP !

TANT PIS !... LE PRINCIPAL, C'EST QU'IL RESTE ASSEZ DE FERRAILLE SUR LES QUATRE ROUES POUR QUE NOUS FINISSEONS LES PREMIERS !



ALLEZ, LES ANGLAIS !

NOUS N'EN AVONS PLUS QU'UNE DEVANT NOUS !... SI NOUS LA DÉPASSONS, NOUS AVONS GAGNÉ !

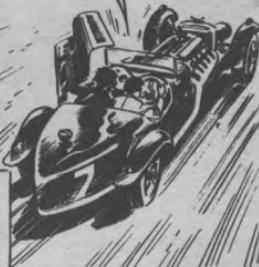
OURAIS !... SI LE TACOT TIEN T LE COUP, PETIT PÈRE !



MARIS, POUSSÉ À FOND, L'ANTIQUE BOLIDE POURSUIVAIT SON NUMÉRO DE DÉSHABILLAGE À PLUS DE CENT À L'HEURE...

Maintenant, c'est LE CAPOT QUI NOUS ABANDONNE !

TANT QU'IL RESTE UNE ROUE NOUS AVONS ENCORE UNE CHANCE !...

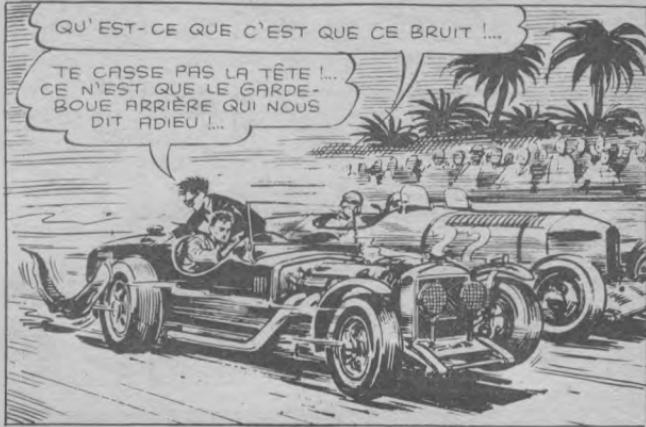


NOUS ARRIVONS À LA FIN, JUDY !... LA VOITURE QUI EST PARTIE LA PREMIÈRE NE DEVRAIT PAS TARDER À PARAITRE !

TOUR APRÈS TOUR, LA COURSE SE POURSUIT ET, ENFIN...



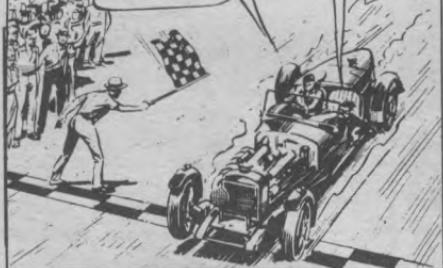
CETTE FOIS, SIM DEMANDA A LA VOITURE TOUT CE QU'ELLE POUVAIT DONNER ...



HURRAH !... LES ANGLAIS ONT PASSÉ LES AUTRES CONCURRENTS !...

AAAH !... AU SECOURS !... C'EST LE PLANCHER QUI S'EN VA MAINTENANT !

EUH ! ESPÉRONS QU'IL RESTERA ASSEZ DE FREINS POUR S'ARRÊTER !...



SIM PUT TOUT DE MÊME FREINER ET, PEU APRÈS ...

VOUS AVEZ SU- PERBEMENT CONDUIT, MESSIEURS, ET VOTRE VOITURE ÉTAIT IMPEC- CABLEMENT MISE AU POINT !

GA, C'EST LE BOULOT DE BILLE D'ACIER, MONSEUR !... ON PEUT TOUJOURS LUI FAIRE CONFiance !



C'EST UN GRAND JOUR POUR LA FAMILLE TADWORTH, LES AMIS !... AUSSI PAPA A-T-IL DÉCIDÉ DE VOUS RECOM- PENSER !...



IL VOUS OFFRE UN SÉJOUR EN SUISSE, AVEC TOUS LES SPORTS D'HIVER A LA CLÉ !... VOUS ÊTES CONTENTS ?...

POUR ÊTRE
CONTENTS,
TOTO ET
SIM
ÉTAIENT
CONTENTS
ET, LE
LENDÉ-
MAIN...



NON LOIN DE LÀ,
EN EFFET...



IL N'EN FALAIT PAS PLUS POUR METTRE EN MOUVEMENT L'ESPRIT INVENTIF ET LES DOIGTS AGILES DE TOTO ET, QUELQUES JOURS PLUS TARD ...





... ET LA DESCENTE COMMENÇA ...

YAHOOOOO ! ... GA C'EST UN BOLIDE ! ... TU ES VRAIMENT LE CHAMPION, BILLE D'ACIER ! ...

JE PLACERAI PLUS TARD UN COMPTEUR DE VITESSE POUR CONTRÔLER NOS PROGRÈS !



L'INSTANT D'APRÈS, LES COPAINS FAISaIENT DU SLALÔM PARMI LES ARBRES ...

HA ! HA ! TON PARÉ-CHOC FONCTIONNE À MERVEILLE, PETIT PÈRE ... SANS LUI CET ENGIN SERAIT DÉJÀ EN PETITS MORCEAUX !

HÉ ! ATTENTION ! ... IL Y A UN AUTRE ARBRE DEVANT !



YAHOOOO !

HE ! CE N'EST PAS UNE RAISON PARCE QUE NOUS AVONS UN PARÉ-CHOC POUR RENTRER VOLONTAIREMENT DANS TOUS LES ARBRES QUE NOUS RENCONTRENS ! ...



MAS LE BOB DE TOTO ÉTAIT BIEN MEILLEUR QUE NE LE PENSAIT SON INVENTEUR CAR, QUELQUES MINUTES APRÈS ...

NOUS SOMMES DÉJÀ AU VILLAGE, TOTO ! ... FREINE !

JE FREINE, SIM ! ...
MAS GA NE DONNE RIEN ! ...
NOUS ... NOUS AVONS Dû
PERDRE QUELQUE CHOSE
LORSQUE NOUS SOMMES
ENTRÉS DANS CES
ARBRES !



COMME UN BOULET DE CANON, LE BOB FIT SON ENTRÉE DANS LE VILLAGE...

ATTENTION !... ILS VONT HEURTER CETTE VOITURE !

ECARTEZ-VOUS !... NOUS N'AVONS PLUS DE FREINS !...

AVEC TOUTE SA SCIENCE DE PILOTE DE COURSE, SIM TENTA UNE MANOEUVE DÉSÉSPÉRÉE, MAIS IL NE PUT EMPêCHER SON ENGIN D'ÉRAFLER LA BELLE VOITURE DE SPORT SUR TOUTE SA LONGUEUR ...



HOU LA LA !... ON LUI A FLANQUÉ UN DROLE DE GNON !



VRAMMENT DÉSOLE, MONSIEUR !... NOUS NOUS ENTRAÎNIONS POUR LA COURSE DE CREDOR !... NOUS SOMMES ARRIVÉS UN PEU TROP VITE !

VOUS VOUS ENTRAÎNEZ POUR LA COURSE DE CREDOR DANS CETTE CRISSÉ A SAVON ?... VOUS ÊTES COMPLÈTEMENT CINGLÉS !... JE VAIS PORTER PLAINE à LA POLICE !...



DOUCEMENT, MON PETIT !... VOUS POUVEZ PORTER PLAINE TANT QUE VOUS VOUDREZ MAIS JE NE VOUS PERMETTRAI PAS DE TRAITER NOTRE BOB DE CAISSE A SAVON !... AVEC CE BOB, NOUS BATTREONS QUI NOUS VOUDRONS DANS LA COURSE DE CREDOR !

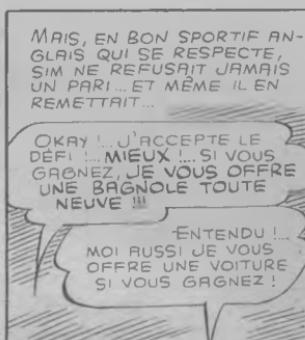
HEEEIN !... JE VOUS PARIE TOUT CE QUE VOUS VOUDREZ QUE VOUS N'ARRIVEREZ PAS A MOINS D'UN MILLE DERRIÈRE MON BOB !

JE... JE T'EN SUPPLIE, SIM !... NE FAIS PAS DE pari !

MAS, EN BON SPORTIF ANGLAIS QUI SE RESPECTE, SIM NE REFUSAIT JAMAIS UN pari... ET MÊME IL EN REMETTAIT...

OKAY ! J'ACCEPTE LE DÉFI !... MIEUX !... SI VOUS GAGNEZ, JE VOUS OFFRE UNE BAGNOLE TOUTE NEUVE !!!

ENTENDU !... MOI AUSSI JE VOUS OFFRE UNE VOITURE SI VOUS GAGNEZ !



NOUS NOUS RETROUVERONS SUR LA PISTE DE CREDOR !

PLUTANT DE FOIS QUE VOUS VOUDREZ !

HMM... VOUS ÊTES FOUS, MESSIEURS, D'AVOIR FAIT UN TEL pari !...



... VOUS NE SAVEZ PAS A QUI VOUS AVEZ AFFAIRE ?... CE MONSIEUR, C'EST DINO CARLOTTI, LE CHAMPION DU MONDE PROFESSIONNEL DE BOBSLEIGH !

OOOHH !... UNE VOITURE COMME LA SIENNE CÔUTE AU MOINS MILLE LIVRES !... ET NOUS N'EN AVONS PAS LE PREMIER RADIS !



UN PEU PLUS TARD...

NOUS N'AVONS PAS LA MOINDRE CHANCE DE BATTRE CET ITALIEN, SIM !... EN PLUS, C'EST UN SPÉCIALISTE DE LA PISTE DE CREDOR... ET NOUS, NOUS NE L'AVONS MÊME PAS ESSAYÉE !



LE LENDEMAIN, À LA PREMIÈRE HEURE...

BRRRR !... QUEL FROID... ET IL N'Y A PAS DE CHAUFFAGE DANS NOTRE BOB !

T'EN FAIS PAS !... TU NE PENSERAS PLUS AU FROID, DANS UN MOMENT, SUR LA PISTE DE CREDOR !



LORSQUE LES COPAINS PRIERENT LE DÉPART IL ÉTAIT SI TOT QU'IL N'Y AVAIT PERSONNE POUR ASSISTER À LEUR PREMIER ESSAI...

AlloNs, POUSSe, BILLE D'ACIER !



PEU APRÈS...

AAAHHH !... C'EST ÉPOUVANTABLE !... JE... JE NE PENSAI PAS QUE... QUE C'ÉTAIT QA, CE GENRE DE SPORT !



L'ÉMO-
TION
N'EMPE-
CHAIT
PAS
BILLE
D'ACIER
DE
CHRO-
NOMÉ-
TRER...

PFUI !...
MAUVAIS !...
FRANCHEMENT
MAUVAIS !...
NOUS AVONS
DOUZE SECON-
DES DE RET-
ARD SUR
LE TEMPS
RECORD DE
CARLOTTI !



NOUS SOMMES
MAUVAIS !... GRRRR !...
A L'ALLURE OU
NOUS FILIONS, JE
PENSAS QUE NOUS
AVIONS PULVÉRISÉ
TOUS LES RECORDS
DU MONDE !

SANS SE DÉOURA-
GER, LES COPAINS
FIERENT UN NOUVEL
ESSAI...

C'EST
MEILLEUR,
JE CROIS !

OUI, C'EST
MIEUX... MAIS
NOUS AVONS
TOUT DE
MÊME HUIT
SECONDES
DE RETARD
SUR LE
TEMPS DE
CARLOTTI !

APRÈS AVOIR EFFECTUÉ UN
AUTRE ESSAI, SIM ET TOTO
RENTRENT À L'HÔTEL...

LE DERNIER COUP ÉTAIT ENCORE
MEILLEUR, MAIS NOUS SOMMES
LOIN DU COMPTE POUR BATTRE
CE SACRÉ CARLOTTI !

HMM...
JE CROIS QUE JE VAIS AL-
LÉGER L'ENGIN AU MAXI-
MUM, POUR QUE LES PATINS
NE FASSENT QU'EF-
FLEURER LA
GLACE !



MISTER CARLOTTI DÉJEUNAIT À UNE TABLE
VOISINE...

MANGEZ BIEN POUR PRENDRE
UN PEU DE POIDS, LES AMIS !... PLUS ON PÈSE,
PLUS GA DONNE DE LA VITESSE.

HUMMM !... ALORS, QU'EST-CE
QUE JE FAIS ?... JE L'ALLEGÈRE
OU JE LE
LAISSE
COMME
GA ?



VOUS
RIGOLEREZ MOINS
QUAND, NOUS VOUS BAT-
TRONS À PLATE COUTURE !

CEPEN-
DANT LE
DEFI QUE
SIM AVAIT
LANcé AU
GRAND
CHAMPION
ITALIEN
ETAIT DÉJÀ
CONNu DE
TOUS ET,
LE SOIR,
LORSQUE
VINT L'HEU-
RE DE L'É-
PREUVE...

BONNE CHANCE, MESSIEURS ! VOUS VOUS ÊTES FAIT ICI
BEAUCOUP D'AMIS QUI SOUHAITENT VIVEMENT VOUS VOIR
REMPORTE LA VICTOIRE !



SIM ET
TOTO RE-
TROUVÉ-
RENT LEUR
ADVERSAI-
RE SUR
LA LIGNE
DE DÉPART...

OKAY !
COMME QU'ON
NOUS SAURONS
QUEL TEMPS
IL NOUS FAUDRA
FAIRE POUR VOUS
BATTRE !

CARLOTTI ET SON ÉQUIPIER S'ÉLANCÈRENT...

OH ! DIS DONC !... C'EST TOUT DE MÊME UN SACRÉ CHAMPION !

PARDI ! IL Y A DES ANNÉES QU'IL FAIT GA !... C'EST UN SUPER-SPECIA- LISTE... ET NOUS, NOUS SOMMES DES DÉBUTANTS...

PEU APRÈS, LE TEMPS RÉALISÉ PAR LE CHAMPION ITALIEN ÉTAIT CONNU...

MALHEUR !... IL N'A MIS QUE SOIXANTE-QUATRE SECONDES !

C'EST FABULEUX POUR UN PREMIER COUP !... JE CROIS QU'IL NOUS FAUDRA DROLE- MENT FONCER, VIEUX !

MAIS, AU MILIEU DU PAR- COURS...

TU AS PRIS LE VIRAGE TROP VITE, PETIT PÈRE !

ATTENTION !... JE PERDS LE CONTRÔLE DE LA BÉCANE !

17-261

PAR MIRACLE, SIM RÉUSSIT À EMPÊCHER LE BOB DE QUITTER LA PISTE ...

HOU LA LA LA !... TU PARLES D'UN BOULOT POUR LE REDRESSER !

PARDI !... MÊME DE TRAVERS, NOUS FAISONS TOUT DE MÊME PLUS DE CENT À L'HEURE !

ET LES COPAINS PASSERENT TOUT DE MÊME LA LIGNE D'ARRIVÉE ENTIERS ...

QUATRE-VINGT NEUF SECONDES !... HA HA ! HA !... MAINTENANT, ILS ONT UNE IDÉE DES SURPRISES QUE RÉSERVE AUX AUDACIEUX LA PISTE DE CREDOR !

LAISSE-LE TRIOMPHER, BILLE D'ACIER !... NOUS AVONS ENCORE DEUX ESSAIS À EFFECTUER !



RUSSITÔT, TOTO SE MIT AU TRAVAIL ...

QU'EST-CE QUE TU FA-BRICES, BILLE D'ACIER ?

JE SUIS SÛR QUE MA THÉORIE EST LA BONNE !... TROP LOURD, LE BOB ENTREILLE TROP PROFONDEMENT LA GLACE, CE QUI LE RALENТИ !... JE VAI donc L'ALLEGÉR AU MAXIMUM !...

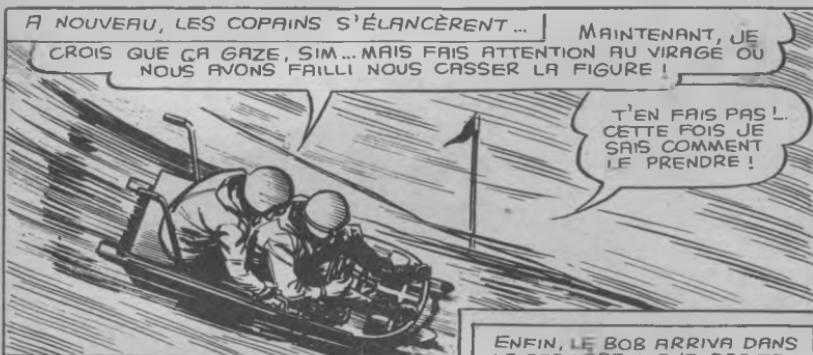


VOUS ÊTES COMPLÈTEMENT FOUS !... SI VOUS AVEZ UN ACCIDENT... CRARAK !... VOUS N'AUREZ PLUS RIEN POUR VOUS PROTÉGÉR !

C'EST UN RISQUE À PRENDRE, MISTER CARLOTTI !... NOUS SOMMES PRÊTS À TOUT POUR VOUS BATTRE... ET NOUS VOUS BATTRONS !!!

LES SPECTATEURS N'EN RÉVÉNIENT PAS...





COMME L'ÉCLAIR ILS PASSERENT
LA LIGNE D'ARRIVÉE...

PAS DE FREINS !... MAIS ALORS,
COMMENT ALLONS-NOUS FAIRE ?

IL Y A COMME UNE MON-
TÉE À CÔTÉ DU CHALET !...
ELLE NOUS ARRÉTERA
AU QUART
DE POIL !

POUR UNE FOIS, LES CALCULS DE BILLE
D'ACIER ÉTAIENT PARFAITEMENT FAUX...

AAAH !... IL N'Y
A RIEN DERRIÈRE !

CRAMPONNE-
TOI, SIM !

HUUUUH !

HOU LA LA LA !

VRANG !

SKRAK !

KI

LORSQUE SIM ET TOTO SE REMIRENT
DE LEUR ÉMOTION, LA FOULE LES EN-
TOURAIT...

FANTASTIQUE !... VOUS AVEZ
PULVÉRISÉ LE RECORD DU MONDE !

CINQUANTE-NEUF SECONDES !...
JAMAIS CARLOTTI NE POURRA
BATTRE UN TEMPS PAREIL !

EN EFFET,
DINO CARLOTTI
NE PUT PAS FAIRE
MIEUX ET, QUELQUES
HEURES PLUS TARD EN PAR-
FAIT SPORTIF QU'IL ÉTAIT, IL VONT
TROUVER LES COPAINS POUR LES
FÉLICITER ET LEUR REMETTRE
LE MONTANT DU PARI...

BON JOUÉ, LES AMIS, ET DÉSOLÉ
AUSSI, CAR VOTRE RECORD NE
POURRA PAS ÊTRE HOMOLOGUÉ...
EN FIN DE COURSE... VOTRE BOB
N'ÉTAIT PAS PRÉCISEMENT RÉ-
GLEMENTAIRE !

HA ! HA ! HA !...
NOUS N'AVONS PAS COURU
POUR LE RECORD, MISTER
CARLOTTI, MAIS POUR TEN-
TER DE GAGNER NOTRE
PARI !...

QUELQUES JOURS PLUS TARD, SIM ET TOTO PRI-
RENT CONGÉ DE JUDY ET DE JACK TADWORTH ...

MERCI POUR LES BELLES VACANCES QUE VOUS NOUS AVEZ OFFERTES, LES AMIS !

BONNE CHANCE ET UTILISEZ BIEN L'ARGENT QUE VOUS AVEZ GAGNÉ !



BYE-BYE, BILLE D'ACIER !... J'ESPÈRE QUE NOUS AURONS LE PLAISIR DE VOUS REVOIR !... SMACK !...

HUUUH !... EUH !... OH !... BEN... AU REVOIR, JUDY !



SIM ET TOTO ÉTAIENT LES DEUX SEULS PASSAGERS DU CAR ...

HOU LA LA !... CE CHAUFFEUR DE-CAR EST UN VRAI PILOTE DE COURSE !... T'AS VU COMMENT IL PREND LES VIRAGES ?

IL... PASSE UN PEU TROP PRÈS DU BORD À MON GOÛT !



ALORS...

OOOHH ! QU'EST-CE QUI LUI ARRIVE ?

ON DIRAIT QU'IL SE TROUVE MAL !



ÉPOUVANTÉS, LES COPAINS S'ÉLANCERENT ...

ESSAIE D'ARRÊTER CE MACHIN, SIM !

JE NE PEUX PAS ...
LE CHAUFFEUR EST APPUYÉ DE TOUT SON POIDS SUR L'ACCÉLÉRATEUR ! ... NOUS ALLONS DE PLUS EN PLUS VITE !

FRÉNÉTIQUEMENT, SIM EMPOIGNA LE VOLANT ...

ATTENTION ! ...
UN VIRAGE ! ...
IL N'Y A QUE DES VIRAGES ICI !

ATTENDS ! ...
JE CROIS QUE J'AI RÉUSSI À DÉGAGER LE CONDUCTEUR !

HOU LA LA ! ...
JE NE SAIS PAS SI CELUI-LÀ JE RÉUSSIRAI À LE PASSER !

ESSAIE ! ...
ESSAIE TOUT DE MÊME ! ...



QUELQUES JOURS PLUS TARD, À LONDRES ...

HÉ, SIM !... LAISSE TOMBER TON CANARD !... ET REGARDE CETTE ÉPREUVE D'AUTO-CROSS !

L'AUTO-CROSS ?... C'EST PAS CETTE ESPÈCE DE TRUC MARRANT OÙ LES TYPES FONT LA COURSE À TRAVERS CHAMPS EN VOITURE ?



L'ÉMISSION VALAIT LE COUP D'ÊTRE VUE ...

... ATTENTION !... BUTCH BAILEY A PERDU LE CONTRÔLE DE SA MACHINE !... IL S'ENFONCE DANS UN ÉPOUVANTABLE BOURBIER !...



POURQUOI ON N'ESSAIERAIT PAS, NOUS AUSSI, SIM !... AVEC LES MILLE LIVRES DU PARI, NOUS POURRIONS ACHETER UN VIEUX TACOT QUE JE RAFISTOLERAISS !

ÇA C'EST UNE BATH IDÉE !



LE LENDEMAIN, CHEZ UN MARCHAND DE VOITURES D'OCCASION ...

HUMMM... ELLE A DÛ FAIRE AU MOINS DIX FOIS LE TOUR DU MONDE !

LES PNEUS, EUX, N'ONT PAS L'AIR TROP MAL ... NOUS N'AURIONS PAS À LA RECHAUSER, DU MOINS POUR COMMENCER !

OH !... ILS EN FONT DES HISTOIRES POUR ACHETER UN TACOT DE CENT LIVRES !



APRÈS AVOIR INTERMINABLE-
MENT MARCHANDÉ, LES COPAINS
RAMENÉRONT L'ANTIQUE VOITURE
DE SPORT CHEZ EUX... QUEL-
QUES JOURS PLUS TARD...

J'AI ENGAGÉ LA BAGNOLE
POUR LE GRAND AUTO-CROSS
DE LUNDI, TOTO... ELLE SERA
PRÉTÉE ?

PARDON, CE
SERA MÊME
UNE VÉRITABLE
MERVEILLE !



LE VAINQUEUR EST ADMIS À PARTICI-
PER À LA GRANDE FINALE NATIONALE
ET IL Y A CINQ CENTS LIVRES POUR
LUI !

HA ! HA ! SENSASS !... AVEC
L'ARGENT QUI NOUS RESTE,
CELUI QUE NOUS TIRERONS
DE CETTE VOITURE ET LA
PRIME RÉSERVÉE AU PRE-
MIER, NOUS NOUS OFFRI-
RONS UN VRAI BOLIDE
POUR LA PROCHAINE SAI-
SON DE COURSE !



IL PLEUVAIT À VERSE LE LUNDI SUI-
VANT LORSQUE LES COPAINS ARRIV-
ÉRONT À L'ENDRÔIT OÙ DEVAIT
AVOIR LIEU LA COURSE...

VOUS N'ALLEZ PAS VOUS AMU-
SER, AVEC TOUTE CETTE BOUE !

BAH ! TANT QUE LA VOITURE
TOURNERA, ÇA IRA TOU-
JOURS !...



TROIS COURSES DE SÉLECTION
DEVRAIENT DÉSIGNER LES TROIS PI-
LOTES QUI PARTICIPERAIENT À LA
FINALE...

PAR CHANCE LA PLUIE
A CESSÉ, SIM !... TU TE
MOUILLERAS MOINS !



LE DÉPART EUT LIEU AVEC UNE
BRUSQUERIE INATTENDUE...

AAH!
JE N'Y
VOIS
PLUS
RIEN!

GARRAD!
LES
AUTRES
SONT
PARTIS
SI VITE
QU'ILS
BALAN-
CENT
TOUTE
LA BOUE
DANS
LA FIGU-
RE DE
SIM...

MAIS, DEJÀ, SIM ACCÉLÉRAIT...

SIM NE
SE TROM-
PAIT PAS...

MA VOITURE
EST DEUX FOIS
PLUS RAPIDE
QUE LES LEURS!...
LE DEUXIÈME,
JE SUIS EN TRAIN
DE LE PASSER!...
LE PREMIER
SE LAISSERA
PEUT- ÊTRE
FAIRE MOINS
FACILEMENT!...

MA PAROLE!...
IL TIENT TOUTE
LA LARGEUR
DU PARCOURS!...

SIM APPUYA À FOND SUR L'ACCÉLÉRATEUR...

TU PARLES
D'UN
PLONGeon
DANS LA
BOUILLASSE!
MAIS
C'ETAIT
LA SEULE
SOLUTION!...

BY GLORY !... QUI C'EST CE
TYPE AVEC CETTE VIEILLE
VOITURE !... IL VOLE,
MA PAROLE !

C'EST UN NOUVEAU!
UN CERTAIN SIM STARRI...
IL FAIT DES DÉBUTS
FRACASSANTS DANS
LA SPÉCIALITÉ !...

A
UNE
ALLURE
FOLLE,
LA VOI-
TURE
CONTI-
NUA
SUR
SA LAN-
CÉE...

SIM FONÇAIT TOUJOURS LORSQUE, TOUT
À COUP...

HÉ !
QU'EST-
CE QU'IL
FABRIQUE
CE TYPE,
AVEC SON
DRAPEAU
?

27-261



NE MANQUEZ PAS LE PROCHAIN ÉPISODE, QUI PARAITRA LE 1er JUILLET DANS
AKIM
N°262

PHIL CRANE, LE PLUS GRAND COURREUR D'AUTOCROSS DU MONDE ENTIER, PEUT-ÊTRE... LUI AUSSI A REMPORTÉ SA MANCHE D'ÉLIMINATOIRE ! TU L'AURAS COMME ADVERSAIRES TOUT À L'HEURE !

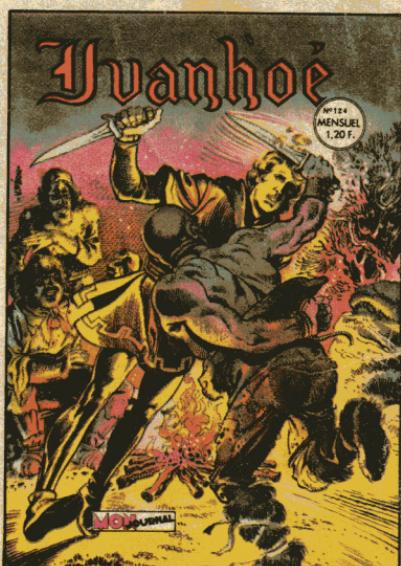
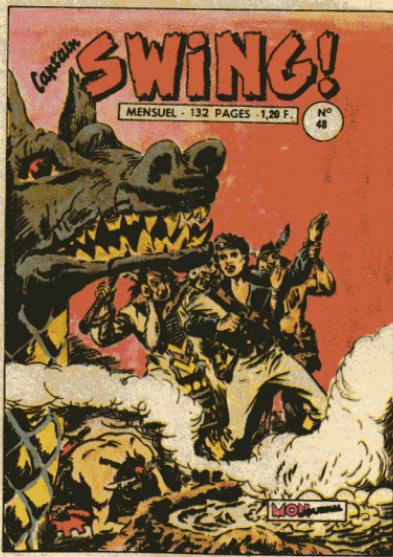
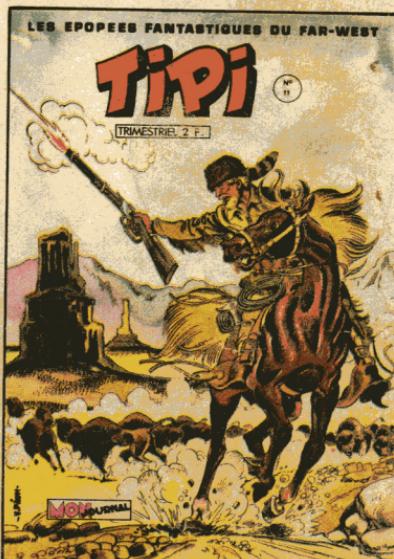
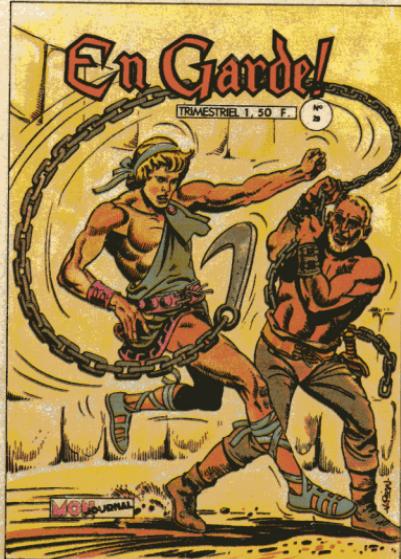


Mais voyons !!! C'est le nouveau
titre de votre **SHIRLEY SPÉCIAL**
Dans lequel, bien sûr, vous trouverez
les aventures de **PAMELA** jeune
personne explosive aimablement
farfelue et follement "in"

PAMELA

EN VENTE PARTOUT LE 5 JUIN.
N'OUBLIEZ PAS DE L'ACHETER.

Les productions "MON JOURNAL" vous présentent



COMITE DE DIRECTION : Bernadette Ratier, Directrice de Publication ;
Mme Goldschmidt, Membre ; M. Challet, Administrateur. Loi n° 49.956, du 16 juillet 1949, sur les publications destinées à la jeunesse. Aut. lég. n° 13.41, du 27-4-46.
Dépôt légal - 15 juin 1970 - N° Imp. C 264 - Imp. GEORGES LANG - PARIS.

DISTRIBUTION : N.M.P.P. - 70-VI